





Abd-el-Krin, no es ingeniero

El incidente de Sidi-Maaruf

Los regulares no nos traicionaron

Leyendas ridículas

recogerlos luego, un manojo de mimbres, muy pecos, cuando acer-

Saimos del bar, y después de conocer a don Bruno Marín, extesorero del Monte de Piedad de Valencia, hijo de la villa, verdadero patriarca de aquellas gentes, para las que su bolsa es inagotable en obras benéficas, anciano seletón,

El sol iba a morder las crestas de los montes, en su ocaso. Caminando a buena marcha, recordáramos al Jaime, jefe de los conservadores de Montán, con el que estuvimos hablando antes de partir,

Y anda que andarás, sorteando el peligro de las zanja abiertas largo tiempo, marcháramos por una estrecha senda al borde de un precipicio, evitando pisar la aguda machaca esparcida, desde Dios sabe cuándo, para el afirmado del camino.

Nos cruzamos con un antiguo conocido nuestro, que se dirigía a Candel, cabalgando a mujeriegas en un macho sobre los serones repletos de mercancía. Al saludarnos, dió un tropezón la caballería contra unas piedras que, desgajadas de la montaña por un barreno, hacían imposible dar un paso, y deteniéndose un momento, nos dijo maliciosamente:

—Si el diputado influye para que se activen los trabajos de la carretera, y ésta queda terminada pronto, ¿qué prometerá realizar a los pueblos de su recorrido a cambio del acta? En todas las elecciones, la carretera de Jérica a Zucaina ha sido el cebo para asegurar unas centenas de votos.

Encendimos un pitillo. Nuestro hombre arrojó con el zonzal al macho, diciendo:

—¡Arre, Cabecotas! Arre, y ten cuidado con el turrón que chafas, que si caes y vallas, Cantos no te pagará el cerujano.

Frente a nosotros se remontaban hasta las nubes las pétreas murallas del barranco llamado del Butrino, y al contemplar sus profundos acantilados, se nos ocurrió pensar en un nuevo Taijeto para la explotación de algunas maldades políticas.

F. PUIG-ESPERT.

Montanejos 22 agosto 1921.

Los adelantos de la Ortopedia

Piernas y brazos artificiales: Torceduras del cuerpo, pies y manos

Piernas de distintos sistemas y precios, las cuales son experimentadas por el paciente inventor, que él mismo las lleva. Pueden visitarse en su clínica de la calle del Doctor Romagosa, núm. 13, primero, Valencia, y se convencerá que positivamente se anda cómodamente y puede dedicarse a cualquier oficio.

Aparato para la desviación de la columna vertebral, estoliosis, cirrosis, mal de pott, coxalgia, pie plano, equinos varus, zambos y toda clase de aparatos ortopédicos, por el especialista ortopédico don C. Bonilla, graduado en Berlín y París.

Horas de consulta, de diez a una y de cuatro a siete.

NOTA.—Por tener que ausentarme unos días al extranjero, comunico a mi distinguida clientela, que desde el día 5 de agosto al 20 de septiembre, no estaré en ésta, así que desde el día 20 de septiembre en adelante pueden venir, como de costumbre para evitarles gastos y molestias.

Desde que tomo las... CASA MARTI ENCUENTRO MEJOR EL CHOCOLATE Bajada de San Francisco, 28. Valencia

ALHAJAS Perlas, brillantes, diamantes, zafiros, esmeraldas, oro, plata y platino, deseamos comprar pagando buenos precios. Centro de cotizaciones - Tasador autorizado - Barcas 3, y Moratin, 29, 2.ª

ron a su país los jóvenes aludidos, el Sultán encargó a uno, llamado Aben-Sucron, un proyecto de traída de aguas a Fez. Nada más ajeno a sus medianos conocimientos en la materia, y entonces tomó el fácil camino de escribir a un distinguido oficial del cuerpo, con quien había intimado en la Academia de Guadalupe, rogándole que le hiciera el proyecto; pero con esta saludable advertencia: «Pon en el presupuesto cantidades enormes para que el Sultán desista de la obra.» Esto quería decir que si era incapaz de hacer el proyecto, tampoco se atrevía con la ejecución. El español cargó la mano en los gastos y esto bastó, en efecto, para que el Emperador desistiera de la empresa y dejara en paz para siempre a Aben-Sucron.

Sin embargo, si se lee la prensa de la época, se creerá que los tres estudiantes eran tres lumberas de ingeniería militar. Somos muy dados a leyendas y nos encanta el atribuir a un salvaje maravillosas aptitudes científicas o militares. No

Desde los primeros días de los sucesos sangrientos de la zona de Melilla, se echó a volar la especie de que el principal factor determinante del desastre había sido la defeción, la traición villana que nos hicieron los moros al servicio de España.

Conforme se ha podido ir reconstruyendo la historia de los tristes descalabros sufridos, se ha venido en el conocimiento de hechos concretos, que demuestran de manera inconcusa como así, en globo, no es justo atribuir a nuestros colaboradores indígenas, sin distinción de clases, la culpabilidad de lo ocurrido.

En todas las posiciones y columnas, absolutamente en todas las que contaban con elementos indígenas, ocurrieron las cosas del siguiente modo:

«Los regulares se batieron en las vanguardias, en los parapetos, se retiraron con los nuestros o con los nuestros murieron.

«Las unidades de policía indígena, en todas las posiciones y columnas, se pasaron desde el principio, y aprovechando los momentos más críticos, al enemigo, llevándose o matando a sus jefes y oficiales.»

Hay infinidad de hechos que demuestran la absoluta veracidad de lo que decimos. Citáremos unos cuantos.

«A estas fechas no hay en Melilla ni un solo oficial de policía indígena, ni un solo soldado de estos cuerpos.

En Melilla, y aparte de los venidos de Ceuta, sigue habiendo un buen núcleo de regulares, y muchos de los jefes de éstos han podido ser rescatados, o pudieron retirarse con otras fuerzas y regresar luego a nuestra plaza.

Los prisioneros rescatados hablan de cómo eran muertos y mutilados con más saña, incluso que los españoles, los regulares hechos prisioneros por la harka.

En cambio, relatan cómo los policías indígenas actuaban de delatores ante los rebeldes, para especificar qué grado o a qué cuerpo pertenecían los prisioneros españoles.

Entre las muchas referencias que se tienen de los españoles que están cautivos de los rifeños, no figura ni una sola que indique la existencia de un solo jefe, oficial o clase de la policía indígena que viviera prisionero, lo que hace suponer que todos ellos fueron víctimas de sus traidores subordinados.»

«Cómo, dirá el lector, se pudo entonces hablar tanto en los primeros días de traiciones en masa de los elementos indígenas, y cómo no han aparecido los regulares que faltaron, que son muchos, y no es de suponer que todos hayan sido muertos?»

Te contaremos un episodio (calleando los nombres de los autores), que te pondrá en camino, lector, de poder contestar tú mismo a esa pregunta.

Fué en Nador, y cuando todavía no se había sublevado la kabilia de Beni-Sicar, es decir, al siguiente día del desastre de Anual.

A este poblado y posición, comenzaron a llegar, bien de mañana, núcleos de regulares indígenas, alucinados por el desastre de las retiradas y derrotas de las posiciones de vanguardia.

Todo esto lo percibe bien el espíritu público, que tiene la seguridad y el deseo de que el castigo por tantos actos de barbarie será tan duro como lo merecen sus autores.

EMILIO SANCHEZ PASTOR.

(De La Vanguardia.)

Los regulares no nos hicieron traición

repararnos en que, como ahora ha ocurrido, la victoria por la traición está al alcance de todos los genios, ingenios e ingeniosidades guerreras.

Bueno será que pongamos las cosas en su justa realidad y no creamos héroes que no existen, ni Napoleones espontáneos en razas bárbaras, donde la sagacidad puede valer mucho, pero no llegar a la altura de la ciencia, que no se puede adquirir sin estudios. En esta tendencia a hacer novelas con personajes marroquies hemos llegado hasta citar como una de las relevantes cualidades de Abd-el-Krin el saber escribir a máquina. Es para poner pavor en el ánimo más esforzado esta habilidad del caudillo moro.

No falta tampoco quien supone que hay expertos oficiales alemanes o franceses dirigiendo a los rifeños; se olvida que lo que saben de ciencia guerrera se lo hemos enseñado nosotros con las famosas mías, la policía indígena, los regulares y todos los organismos que hemos creado con excesiva confianza.

Dejémoslos, pues, de novelas y llamémoslos a las cosas como son: la valentía, el número de los moros y su conocimiento del terreno serían de grandísima importancia si se acompañara de lo que nunca tendrán los rifeños, que es la disciplina.

EL TEBIB ARRUMI.

(Del Diario Universal.)

El éxito material y los alentadores aplausos que se tributaron el año anterior a los organizadores y expositores de la primera Exposición de Artes y Oficios, animó en el actual a aquellos mismos elementos a reincidir en sus laudables propósitos, organizando la que estos días se está celebrando.

Apresurémonos a consignar que el conjunto de los trabajos presentados campea mejor, por haber sido dispuestos con mayor orden, seleccionando mucho más lo admitido, y ser esto, en general, superior a lo expuesto el pasado año. Pero hay, digámoslo también, algunos huecos que no debían existir. Verdad que los acontecimientos que se desarrollan en el continente africano, han repercutido dolorosamente en esta población, algunos de cuyos hijos se encuentran ya allá entre las fuerzas expedicionarias, y otros se han incorporado a filas, quedando, por ello, inconclusos bastantes trabajos, que hubieran sido el complemento de la Exposición.

Y tras este breve comentario, trasladémosnos aquí las impresiones consignadas en nuestro carnet de visitante.

Sala primera José Trencó presenta una variada colección de muebles curvados, algunos de ellos de forma original y construidos con todo cuidado. Es una de las instalaciones que más rato nos detienen.

Magdalena Lloréns tiene expuestas una serie de preciosas aplicaciones, que exaltan a las señoras y a las jóvenes damitas que pasan por aquí. Verdaderamente es una instalación deliciosamente femenina.

Hay, además, unas pilas de piedra artificial de Mariano Galindo; una colección completísima de aparatos para luz de carburo, de Ramón Ballester; un barco de vela, rico en detalles, confeccionado por el niño Miguel Zamorano; una instalación de relojería; otra de cañas para clarinete, y otra de cubrecamas, cuyos expositores no podemos saber quiénes son.

Francía y España en Marruecos

El incidente de Sidi-Maaruf

Con justa razón, nuestro competente compañero Augusto Vivero, habla en las columnas de El Imparcial de la extrañeza que le ha producido el telegrama publicado en Le Temps, relativo al incidente de Sidi-Maaruf. Sería impertinente poner en duda la noticia de la agresión rifeña, por fortuna sin conse-

cuencias para los franceses; pero son lamentables las circunstancias en que se produce.

Las granadas rifeñas resulta que cayeron en el puesto de Sidi-Maaruf, dependiente del centro de Hassi-Uenzga, y por efecto de él las tropas de Hassi-Uenzga han sido aumentadas en cuatro batallones de infantería, tres baterías y abundante repuesto de municiones. Si el lector recuerda un antiguo pleito de delimitación de la frontera franco-española en el Marruecos oriental, comprenderá toda la importancia que ello envuelve, y la atención que debe despertar en nosotros.

En efecto, en el Convenio franco-español de 1912 se lee lo siguiente: «Artículo segundo. En el Norte de Marruecos, la frontera separativa de las zonas de influencia española y francesa partirá de la embocadura del Muluya y remontará la vaguada de este río hasta un kilómetro aguas abajo de Mexera Kilia. Desde este punto, la línea de demarcación seguirá hasta el Yebel Beni-Hassan el trazado que fija el artículo segundo del Convenio de 3 de octubre de 1904.

En el caso de que la comisión mixta de delimitación, prevista en el párrafo primero del artículo cuarto, comprobare que el morabito de Sidi-Maaruf depende de la fracción meridional de Beni-Bu-Yaji, este punto será atribuido a la zona francesa. Sin embargo, la línea de demarcación de las dos zonas, después de haber englobado dicho morabito, no pasará a más de un kilómetro al Norte ni de dos kilómetros al Oeste del mismo para ir a unirse al trazado que el párrafo anterior determina.»

Obsérvese que hay una zona litigiosa entre Francia y España en el macizo del Guerrau. Fórmase en este macizo un balsón que hidrológicamente pertenece al Kert, y nos corresponde; pero como es una zona seca, y la comprobación práctica de esa dependencia hidrológica no es posible, nuestros derechos no han logrado el reconocimiento pleno de Francia que en justicia corresponde.

Lejos de ello, en zona española, y frente a un puesto establecido por nosotros en 1919, instalaron los franceses el de Hassi-Uenzga. Ha llegado ahora el revés de la comandancia general de Melilla, y el puesto se ha perdido. ¡Y he aquí que los rifeños, sin llegar a causar daños a los franceses, les dan pretexto para reforzar considerablemente Hassi-Uenzga! Se explica la alarma de El Imparcial.

La II Exposición de Artes y Oficios en Godella

Sala segunda

Una nota muy simpática, muy atrayente, la llena, dominando por entero la atención del visitante. Son los pequeños alumnos de don Juan Belda, que presentan una distraída colección de dibujos, algunos de ellos realmente notables; señalados, entre éstos, los de Amparito Almenar, Vicente Luis Aznar y Pepe Cabo; dos acuarelas, muy lindas, como sus autores, llevan la firma de Amparito y Natividad Cabo.

En el centro de la sala expone sus agradables costureros y una colección de juguetes, muebles en miniatura, muy acabados, Justo Caballer.

Además, anotamos unas telas de abanico de Benlloch, Giner (L.), Caballer, muy bien sentida una de ellas, la que ya tiene el tarjetón de adquirida; Gómez, Castillo y Giner, (A.). Otra de Josefa Galindo, está confeccionada de encaje de bolillos, muy primorosamente.

Benavent muestra su voluntad en tres obras, pero creemos debe dibujar todavía mucho, mucho...

Luis Giner tiene aquí varios dibujos, de los que solo uno nos conviene por completo.

Diez obras, varias en tema y en técnica, tiene Paco Caballer. Lo mejor de ello es un patio a pleno sol, rico en luminosidades.

Balbino Giner presenta varios apuntes taurinos y dos bodogones. Ha visto, sobre todo, en aquellos, bien el asunto; pero... hay que ser un poco más original, pollo. Lo de ahora nos recuerda demasiado cosas vistas con otra firma.

Bargues (B.) tiene también unas cosas en esta sala.

Sala de honor

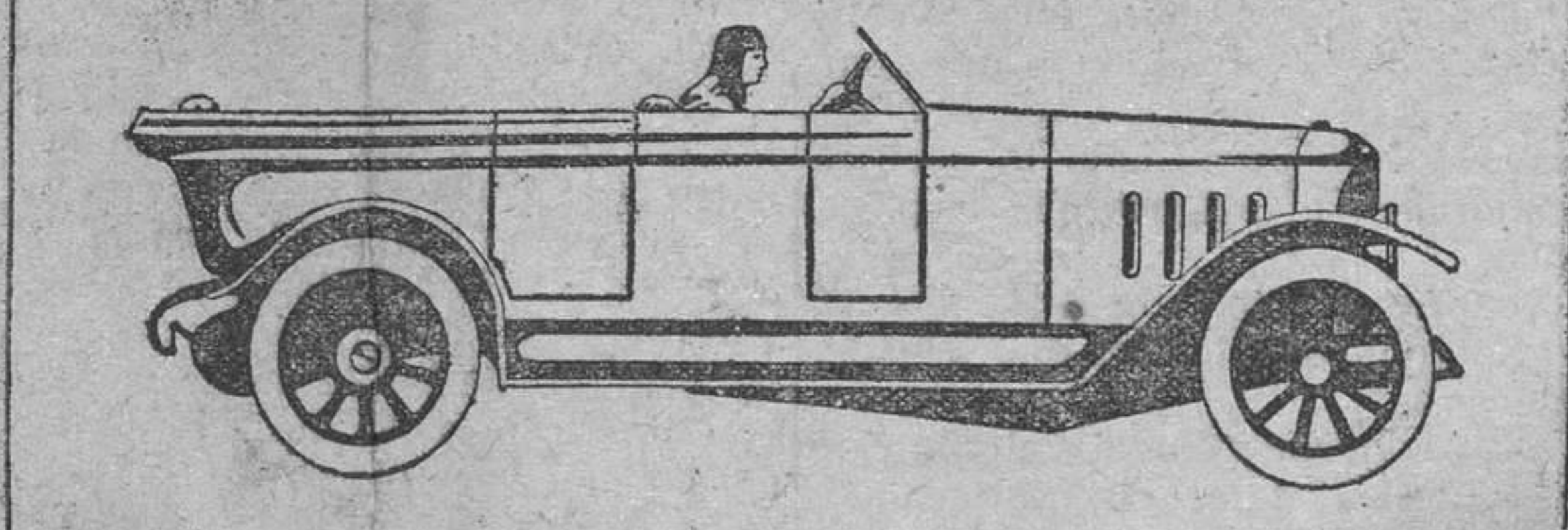
Empezamos por los maestros. De don José Benlliure hay una escena de la huerta, que alienta, que vive plástica, sobre el milagro del hienzo.

De Ignacio Pinazo hay un maravilloso autorretrato de su primera época, que los hijos del maestro, Pepe e Ignacio, han dedicado al pueblo de Godella. ¡Bien han pagado los notables artistas el homenaje rendido por este vecindario a la memoria de su padre! Una cabeza yacente, y una de niño, completan el envío, llamémosle así, del glorioso don Ignacio, que después de muerto sigue viviendo entre estas humildes gentes, a quienes quiso tanto...

De Ignacio Pinazo (hijo) hay un busto, caprichosa modificación de la Dama de Elche, digno de figurar al lado de la auténtica.

Los expositores locales son: Bartolomé Lloréns. Abusa de los cielos grises. Por lo demás, domina bastante el color, y ya no tanto la perspectiva y el dibujo. Nos conviene

Automóviles "STOEWER" Torpedo 12-36, seis cilindros, equipo Bosch



Motores Super-Diesel «BROOKLYN», para riegos, industria, etc., SIN magneto, SIN carburador, SIN bujía y SIN bola incandescente. Economía más del 50 por 100 que cualquier motor a gasolina y petróleo. Representante general: S. SANCHO. C. Cuenca, F. L.—VALENCIA.

COLEGIO HISPANO-FRANCES 1.ª y 2.ª enseñanza - Isabel la Católica, 7 COMERCIO, TELÉGRAFOS Y CORREOS

Sección especial de ingreso para ingenieros industriales :: Alumnos internos, mediopensionistas y externos :: Las clases de 1.ª enseñanza empezarán el día 1.º de septiembre.

S. A. "FABRICA DE MIERES" Carbones Delegación: M. y V. Sanz Simón TALLERES SANZ, GRAO DE VALENCIA

Acabamos de recibir cargamento de carbón, compuesto de briqueta (pales), cok metalúrgico; fragua, menudo lavado, granza, cribado y antracita. PIDASE OFERTAS

Ventas directas de fabricante a comprador Casa Tamarit Hospital, 3 y 5, Valencia TELÉFONO NÚM. 1543

EL MEJOR JABON: ESPUMOSO Y ABSOLUTAMENTE PURO, PARA LAVAR ROPAS Y USOS DOMÉSTICOS. Pídase en todas partes

un pequeño apunte, rincón delicioso de la acqueria de Moncada.

Francisco Marqués tiene dos lienzos de flores, bien entendidos y entonados.

José Justo ha progresado mucho desde el año anterior. Su Corazón de Jesús tiene la divinidad plasmada en las líneas del serbante, mientras que la tónica tiene pliegues de un sabor clásico inconfundible. Contrastando con ello, tiene un busto en escayola, de la niña Rosita Cabo, que es un acierto, maravilloso, de infantil expresión, de movilidad de vida. Pepe Justo, con tener muy excepcionales condiciones, tardará quizás en acertar en otra obra como en esta.

Cuatro bustos más y una figurita en barro, completan la instalación de este joven, que es ya más que una esperanza: una agradable realidad.

Rafael Cortés tiene presentada una máquina de ferrocarril, modelo norteamericano, a la que no falta el menor detalle. Su mérito esencial es el haber sido labrada toda ella a mano.

Manuel Diago. Nos gusta cuanto expone; mas particularmente, un guerrero y un viejo profesor alemán, muy bien entendidos en color y en dibujo.

Benavent tiene una soda mayólica artística, perfectamente hecha; plástica del asunto que la ilustra.

Otra nota agradable, muy luminosa, es la de Benavent a Climent, junto a la cual luce también su dulce manera de hacer, tan vigorosa el propio tiempo, B. Manzanet; sus flores, una marina y un pinar tienen toda la tira, como diría Ricardo León.

Ferrando Causarás tiene expuestas dos obras: el retrato de su pariente es un acierto singularísimo; en cuanto a la «Huertana», la deslucen no poco el fondo, en exceso vijoleta, y acaso el exceso de claridad con que ha querido tratar la figura. Los frutos que ésta lleva en la mano son de un realismo sorprendente.

Antonio Marco... es un joven a quien el año anterior aconsejábamos que cuidara del dibujo. Hogaenía repetimos la advertencia, haciéndola extensiva a sus nervios y al color. Lo que expone no nos conviene, porque él sabe hacer más y mejor.

Un biombo muy artístico es presentado por Vicente Balaguer y Vicente Lloréns. La combinación de cristales, cretonas y maderas; resulta un singular acierto.

José María Bayarri tiene unos proyectos de escultura religiosa; Tomás Caballer, una vitrina de joyería, y Vicente Castillo, otra de dulces y caramelos, que hablan de lo vario de la industria de Godella.

Salvador García nos regala hoguero con un nuevo deslumbramiento de sus excepcionales mayólicas de reflejos metálicos, aumentado con una variada colección de platos artísticos, muy decorativos.

Juan Belda y Francisco Rodríguez tienen expuestos unos tapices, vistosos y elegantes.

De intento hemos dejado hablar para final de la instalación de horticultura de Pepe Bargues. El decorado de esta sala, todo él a base de grandes plantas de salón, ejemplares de singular belleza, muchos de ellos, le acreditaría, si no lo demostraran bien sus infinitos proyectos de parques y jardines realizados en toda España, como maestro en este difícil ramo, en el que ocupa un lugar indiscutible y una fama excelentemente cimentada.

Al Comité organizador, de un modo especial a don Francisco Cabo, su digno presidente, nuestra enhorabuena más cordial y sincera. Y hasta el año próximo.

C. C.

POST SCRIPTUM Esta noche será clausurada la Exposición. El acto empezará a las diez de la noche, y en él dará una conferencia sobre «Música popular» don Antonio Justo, que será ilustrada con interpretaciones al piano por don Juan Cortés, y tomando parte otros valiosos elementos.

Lunes: GRACE CUNARD (Lucille)

SALÓN DE MODA Todos los días estrenos verdad Lo más seleccionado Hoy, monumental programa, hoy ACTUALIDADES GAUMONT Con los últimos sucesos mundiales LA CARA RECORTADA Extraordinaria película de gran éxito, producción alemana de 3.000 metros, en cinco partes, argumento de verdadera sensación basada en una aventura policíaca. BROMAS PARA NOVIOS Graciosa película cómica Mañana: LOS PARIAS SOCIALES

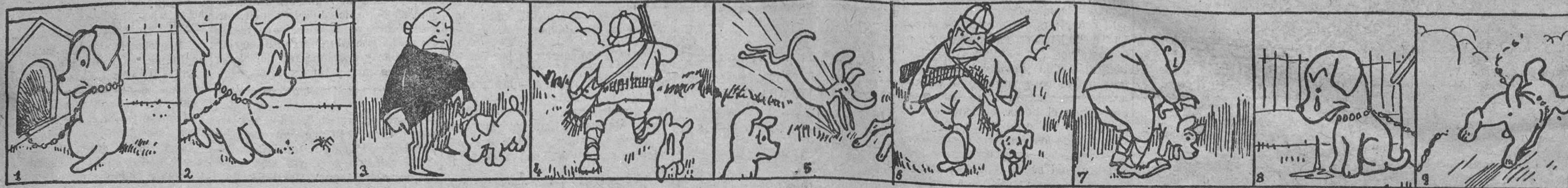
Espectáculos PLAZA DE TOROS.—A las 6 tarde.—El día de la Africana.—El asombro de Damasco.—A las 9:45 noche.—Eva. TEATRO SERRANO.—A las 5:30 tarde.—Tío de mi vida.—A las 9:45 noche.—Más allá del amor. LIRICO.—Sesión única de cine desde las 5 tarde a 12:30 noche. CINE MODERNO.—Sesión única de cine de 4:30 tarde a 12:30 noche. La cara recortada (gran éxito).



# PAGINA INFANTIL

## LECTURAS PARA LOS NIÑOS

### FLOCK NO ES UN PERRO CAZADOR



1. El buen «Flock» es un perrito muy simpático.—2. Únicamente tiene el defecto de ser muy miedoso.—3. A su amo no le hace ni pizca de gracia el carácter de su perro, y a menudo le castiga.—4. Ciertodía, el dueño decide probar el valor de «Flock», llevándolo de caza.—5. Pero el can sigue tan cobarde como siempre, y ni aun el ejemplo de otros perros le anima.—6. Sin haber cobrado ni una pieza vuelve a su casa el amo de «Flock», renegando de la cobardía del perro.—7. Una vez en ella propina al animal una soberana paliza.—8. «Flock», lloroso, reconoce lo feo que es ser tan cobarde.—9. ...y decide cambiar de carácter.

## Desde Barcelona

### Prosas sintéticas

#### JUGUETES

#### EL GLOBO AZUL

La mujer de los globos de gas está en la Rambla. Se detiene un momento en la Puertaferriera. Otro momento ante el ojo, redondo y exacto, de la Academia de Ciencias. Otro en Canaletas. Lleva en la mano el árbol oscilante y multicolor de las bombas brillantes. Rojas, azules, amarillas, verdes, blancas, anaranjadas...

Pero al ver la actitud de los niños, se le va dulcificando poco a poco el rostro y acaba por sonreír. Se pone el sombrero y vuelve a leer el periódico. Los chiquillos aún gritan alegremente: «¡Goal! ¡Goal!»

Cuatro o cinco chiquillos miran a la mujer y miran los globos. Uno de ellos, con las manos detrás y la cabeza altiva, mira con deseo aquel globo azul, el más grande y el más alto. Otro chiquillo, hurgándose la nariz con un dedo, dice a los amigos: «Quisiera subir al terrado colgando del hilo de los globos. Y aún otro, de cabeza rapada y ojos vivos, haciendo una mueca inteligente, piensa: «¡Si se le escapara!»

Los chiquillos aún gritan alegremente: «¡Goal! ¡Goal!» EL CABALLO DE CARTON Cansado ya el niño de todos los juguetes nuevos y un poco complicados, se las entiende ahora con el antiguo caballo de cartón. Pero el caballo ha envejecido. Ha perdido el lustre y las riendas. De las cuatro ruedecitas que lo sostenían derecho y lo hacían correr, solo una le queda, y un pedazo de otra.

Llega un niño forastero con su madre. Del árbol de los globos se desprende aquel globo azul, el más grande y el más alto. Y pasa a las manos del niño forastero. Los chiquillos miran atentamente a la mujer, miran los globos, miran a la madre forastera, miran al niño contento con el globo azul. Aún no habían andado veinte pasos, el globo huye de las manos del niño y vuela hacia el cielo. Tropieza en las ramas de los árboles, salta breves instantes, se engancha en los hilos del teléfono. Salva todos los obstáculos que encuentra a su paso, y se eleva lentamente. El niño forastero llora la ilusión tan pronto perdida.

Las orejas las tiene caídas y despinadas. Aquellas manchas del lomo que le sentaban tan bien, han perdido su hemosura. De la alta e irsuta crinera solo le queda la piel. La cola se conserva, aunque no tan abundante. Y su mirada se apagó y se llenó de tristeza. El niño, sentado en tierra, se mira el caballo y lo escudriña con ojo anatómico.

#### LA PELOTA

En el Parque, alrededor de la estatua del general Prim, unos niños juegan con una pelota grande. La pelota tiene unos gajos rojos, verdes y amarillos. Y el cuerpo un poco deteriorado de los puntapiés. En un banco, un buen señor, con las antiparras caídas y la calva al aire, lee el periódico. Los chiquillos, enjugados, se lanzan la pelota de unos a otros. De pronto, se unen todos. ¿Qué fechoría pensarán? La pelota sale disparada y cae sobre la calva lustrosa del señor que lee el periódico. Los chiquillos exclaman a coro: «¡Goal!»

La madre del niño cose a su tado. El chiquillo torna a mirar el caballo y piensa: «¿Qué tendrá dentro?» Y le busca un agujero. Pero el cuerpo del caballo, aunque envejecido, está entero. El niño piensa que las orejas no debe servir para mirar él, sino para que el caballo escuche. Y ve que en los ojos no tiene agujeros. Le da una media y rápida vuelta al caballo, y estirando con fuerza de la cola, se la arranca. Y aplica un ojo al agujero. No ve nada, pero le parece que aquello está vacío. Entonces coge el pequeño botijo, que tiene a su alcance, y poniendo el pico en el agujero que dejó la cola, deja caer toda el agua. Planta el caballo cojo a distancia, y se lo mira atentamente. El cartón del caballo se esponja con el agua. Y del vientre comienzan a caer gotas. El niño, palmoteando alegremente, grita: «¡Guaiti, mamá, guaiti! ¡El cavall fa un riu!»

#### Acertijos

##### Juego de números

Colocar los números 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 y 9, de modo que, sumados vertical, horizontal y diagonalmente, den 15 de producto.

##### Copla popular

m. r. n. p. n. g. s. m. r. d. n. d. n. h. y. c. r. r. s. p. n. d. n. c. m. r. g. t. q. d. r. s. I. l. n. d. V. l. n. c.

#### Acertijos

Laurent de Médicis estaba un día en Pisa, y vió un estudiante presuntuoso y bízco. «Este será—dijo—el más sabido de todos, porque de una sola mirada leerá las dos caras del libro.»

Diógenes dijo un día al entrar en un baño muy sucio: «¿Dónde se lava uno al salir de aquí?»

Viendo a un joven libertino que tiraba piedras contra un patíbulo, aquel filósofo le dijo: «¡Animo, muchacho, que ya lo alcanzarás.»

#### SOLUCIONES

Al comprimido: Entretano.  
Al juego de números: 1089 9801

A la pregunta: Porque tienen perro de echarse a la primera. Han acertado a todo los niños Pepito Gil, Manolita Ruiz, Federico Albar, Luis Arellano, Antonio Mir y Juanita López.

## Variedades

#### El niño travieso

Pe era un muy revoltoso, 1 D esos que no a n consejo alg. 1. To 2. sus eran con i d a D molestar a quienes con él jugaban K siempre los y tenían que an es que en P P A.

Examen de literatura. —¿Cuántas clases hay de poesía? —Tres; poesía lírica, poesía gramática, poesía... —Poesía epi... —¡Ah, sí! Poesía epidémica.

Perrerías. ¿Cuál es el perro más alto? El can... panario. ¿El más pequeño? El can... tito. ¿El que más le gusta el verde? El can... po. ¿El de más seguridad? El can... dado. ¿El que más agua bebe? El can... taro. ¿El que más se fatiga? El can... sancio. ¿El que anda hacia atrás? El can... grejo.

de haber nacido le retozaba por el cuerpo!... Mas ¡ay!, que «Ravachol» no era feliz. ¿Motivos? El mismo me los contó un día. La masada tenía a sus espaldas un ancho campo sembrado de alfalfa tan verde, tan jugosa, que era una tentación. A él conducían al pobre «Ravachol» desde que el sol nacía hasta que se ocultaba por Occidente. Un largo ronzal le mantenía sujeto al tronco de un robusto algarrobo que le proporcionaba agradable sombra

## Historia de un borriquito

### RAVACHOL

En todo el lugar, ni en muchas leguas a la redonda, no había un pollino más gentil que el héroe de nuestra historia. ¡Qué pelaje más negro, suave y brillante! ¡Qué troteillo más acompasado el suyo! ¡Qué voz más meliflua sabía hacer cuando la alegría

en las horas que el sol picaba con más rigor, y en torno a él, la yerba que crecía, como ya os dije, abundosa, le proporcionaba pasto tierno y sabroso, sin tasa ni medida, pudiendo abrevar a su antojo en las aguas de un pequeño regato que se deslizaba próximo, y al cual podía llegarse sin gran esfuerzo.

Al fin, el día tan suspirado llegó. Todo llega, al cabo, en la vida. Y una mañana, «Ravachol» advirtió, entre sorprendido e iluminado, que en lugar de la vulgar y corriente cabezada, le ponían una nueva, y el tío Jeromo empezaba a fajarle y sujetarle los ramos con bandas de esparto y tiras de cuero. Luego, terminadas todas aquellas operaciones, le cogió a cada lado dos de los banastos que tanto le llamaban la atención, y abriendo la puerta de la cuadra, le gritó:

«¡Arre!... y se vió de pronto en pleno camino real. No tardó en sentir la pesadumbre de la caminata: todas aquellas bandadas y cinchas le robaban libertad a sus movimientos; los canastos, llenos de verduras, le agobiaban; el polvo reseca sus fauces y no había en todo el camino ni una fuente-cilla, ni siquiera aquella sombra desdefiada del algarrobo. «Ravachol» se sentía fatigado, y perdió su troteillo gentil y garboso. ¡No podía más! Y entonces ocurrió lo inesperado; el látigo del amo le cruzó los flancos, produciéndole, a más de un vivo dolor, dos verdugones que le duraron varios días, obligándole, sin ganas, a emprender de nuevo su troteillo, del que se mostrara antes, allá en la pradera, tan orgulloso y satisfecho... Mas si la ida fué mala, el regreso fué peor. Quemaba el sol, el aire ardía, asfixiaba el polvo, y la carga era abrumadora. Para colmo de desventuras, el tío Jeromo se había montado sobre él, y a cada paso, «Ravachol» se sentía desfallecer... Cruzó al cabo por junto al campo donde transcurriera su edad primera; otro jumentillo ocupaba el sitio que él ocupó, y al cual ya no volvería jamás. ¡Se había hecho grande!... Y aunque no nos consta que nuestro héroe, que «Ravachol», el famoso borriquito del tío Jeromo, fué leído y escrito, cuenta que en más de una ocasión, cuando en su presencia se hablaba de anhelos y esperanzas, el tío Jeromo, él repetía por lo bajo la sentencia del fabulista, recordando que él quiso ser grande cuando chico, y chico cuando grande: No anhelos impaciente el bien futuro; mira que ni el presente está seguro. CONCEPCION P. DE CARNADO

#### El Labrador y la Providencia

Un Labrador, cansado, en el ardiente estío, debajo de una encina reposaba pacífico y tranquilo. Desde su dulce estancia miraba agradecido el bien con que la tierra premiaba sus penosos ejercicios. Entre mil producciones, hijas de su cultivo, veía calabazas, melones por los suelos esparcidos. «¿Por qué la Providencia, decía entre sí mismo, deca entre sí mismo, puso a la ruin bellota en elevado preeminente sitio? ¿Cuánto mejor sería que trocando el destino, pendiesen de las ramas calabazas, melones y pepinos?» Bien oportunamente al tiempo que este dijo, cayendo una bellota, le pegó en las narices de improviso: «¡Partid, prorrumpió entonces el Labrador sencillito: si lo que fué bellota algún gordo melón hubiera sido, desde luego pudiera tomar a buen partido en caso semejante quedar desnarigado, pero vivo.» Aquí la Providencia manifestóle quiso que supo a cada cosa señalar sabiamente su destino. A mayor bien del hombre todo está repartido: preso el pez en la concha, y libre por el aire el pajarillo. SAMANIEGO



10. Buena ocasión para lucirse! — piensa el can. —11. Lanzándose sobre lo que toma por un conejo. —12. Pero oh, decepción! Aunque tarde, pudo ver lo errado que andaba. —13. La casualidad le presentó otra ocasión de lucirse. —14. También esta vez fracasó «Flock», pues se trataba de un juguete mecánico. —15. Tampoco con el gato pudo mostrarse valiente, pues el animal era poseedor de envidiables uñas. —16. Los toros son a menudo enemigos terribles. —17. La mano del amo acabó con las esperanzas del pobre «Flock». —18. quien abandonó para siempre la idea de llegar a ser un perro cazador.







# INFORMACION GENERAL

## La vida nacional

### Noticias generales y políticas

#### Los periódicos oficiales

La Gaceta inserta las siguientes disposiciones:

Que se redacte de nuevo el artículo 28 del Reglamento de 7 de junio de 1898 sobre régimen de servicio de Correos.

Idem el artículo 116 de ídem.

Disponiendo que la comisión que ha de representar a España en la VI Conferencia internacional sobre Pesas y Medidas la constituyan los señores siguientes:

Presidente, el director del Instituto Geográfico y Estadístico.

Delegado, el ingeniero señor Torres Quevedo.

Agregados, el ingeniero geógrafo don José Álvarez y un funcionario del gabinete del director del Instituto Geográfico.

Estos funcionarios percibirán dietas.

Nombrando consejeros del Instituto Geográfico y Estadístico a los ingenieros don Juan Masía, don Paulino Martínez, don Arturo Revollo y don José María Cobos.

Reconociendo carácter de Cajas colaboradoras del Instituto Nacional de Previsión, para el servicio de retiro de obreros, a la «Previsión Social Alavesa» y a la «Caja de Previsión del Reino de Valencia».

Disponiendo que el presidente del Consejo de Previsión convoque a los consejeros para el primero de septiembre, para celebrar consejo.

Autorizando a las Aduanas para la exportación de 30.000 toneladas de aceite de oliva.

#### Toma de posesión

Ayer se posesionó del cargo el nuevo gobernador del Banco, señor Sedó, dándole la posesión el señor Maestre.

Se cambiaron frases de mutuo afecto y estimación.

#### De Guerra

En el ministerio de la Guerra han sido facilitadas las siguientes noticias a los periodistas:

Los caudatarios y alumnos internos de la Facultad de Medicina de Granada se han ofrecido para prestar gratuitamente sus servicios a los enfermos y heridos de África que ingresen en aquel Hospital.

El gobernador civil de Barcelona ha telegrafado al ministro, participándole que la señorita doña Josefina Díaz se ha ofrecido para combatir en África, en el frente de batalla.

Don Sergio Caballero, químico farmacéutico, ha ofrecido el producto «Stubbobil», indicado para combatir las enfermedades purulentas, en cantidad equivalente a 2.000 pesetas.

El sacerdote don José Ramón se ha ofrecido para prestar los servicios de su ministerio en África, y su casa y su modesto peculio para sostener un enfermo o herido.

Don Francisco Lerma ha ofrecido tres plazas gratuitas en su Academia, para otros tantos huérfanos de militares muertos en campaña.

#### El Rey a Santander

Esta mañana ha marchado a Santander Su Majestad el Rey, acompañado del jefe del cuarto militar, el general Miláns del Bosch, y el secretario señor duque de Miranda.

Don Alfonso almorzó en La Granja con Su Alteza la Infanta doña Isabel, y por Burgos continuó el viaje a Santander.

El viaje del Soberano obedece a algo más que a la satisfacción de ver a sus hijos, pues parece que proyecta asistir a una fiesta militar que se ha organizado. De todos modos, el lunes o martes estará seguramente el Rey en Madrid.

#### Las matrículas

El ministro de Instrucción Pública ha firmado una real orden prorrogando indefinidamente la validez de las matrículas de los soldados alumnos que prestan servicio en África, a fin de que puedan examinarse cuando regresen.

#### Las Juntas de Defensa y las recompensas

Se asegura que las Juntas de Defensa del ejército, que, como se sabe, se opusieron a que se otorgaran ascensos por méritos de guerra, ha nombrado una ponencia o Comité ejecutivo para que vaya a Melilla y se ponga al habla con los jefes y oficiales, para que les informen de sus deseos y su situación.

#### La autonomía universitaria

El señor Silió se propone llevar al próximo Consejo los Estatutos del régimen autonómico de las Universidades, para su estudio.

#### El Sr. Francos Rodríguez continúa enfermo

El ministro de Gracia y Justicia, señor Francos Rodríguez, no ha asistido a su despacho oficial, por continuar muy molesto de la lesión que sufrió en una pierna el mismo día que le fué ofrecida la cartera por el señor Maura. Ha despedido todos los asuntos de su departamento en su domicilio particular.

#### El ministro de la Gobernación en Zaragoza

Zaragoza.—Llegó el ministro de la Gobernación, siendo recibido por las autoridades, senadores, diputados y numeroso público, que le ovacionó.

Fuó acompañado en manifestación hasta el gobierno civil.

El conde de Coello recibió la visita del gobernador civil de Teruel, con el que tuvo una larga conferencia, en la que se trató, según parece, de la provisión de este gobierno civil.

Después recibió a una comisión del cuerpo de Telégrafos, la que expuso su deseo de que pronto sea un hecho la militarización del referido cuerpo.

La Diputación provincial le pidió que se le exceptuase de la necesidad de acudir a la subasta para la construcción de unos lavaderos higiénicos en los establecimientos de beneficencia.

El conde de Coello manifestó sus deseos de que no se le tribute ninguna clase de homenaje.

Esta tarde visitó el hospital de sangre, del que están encargadas las damas de la Cruz Roja.

Mañana oírá misa en la capilla de la Virgen del Pilar. Oficiará el arzobispo doctor Soldevila. Al medio día será oído acompañado con un tanquete por la comisión de la Unión Ciudadana.

Por la noche, a las nueve, regresará a Madrid.

El ministro de la Gobernación ha manifestado que si las circunstancias varían, presidirá la procesión de la Virgen del Pilar, que ha de celebrarse el día 12 del próximo mes de octubre.

#### De Santander

Comunican de Santander que la Reina doña Victoria estuvo esta mañana en el campo de tenis del Palacio de la Magdalena. Los Infantitos estuvieron en la playa.

El director de la fábrica Nestlé visitó a la Reina doña Victoria, haciéndole entrega de 2.405 pesetas, importe de un día de haber de los obreros de la mencionada fábrica.

También hizo entrega de 5.000 botes de leche condensada con destino a los soldados heridos de Melilla.

#### Ultimas noticias de Gobernación

El subsecretario del ministerio de la Gobernación, al recibir esta madrugada a los periodistas, nos ha manifestado que había recibido un telegrama del gobernador de Santander, participando que había llegado sin novedad al Rey a Santander. En el límite de la provincia le esperaron la Reina y las autoridades.

También dijo que el señor Cambró había salido en el expreso para Barcelona.

Confirmó las noticias de que en Valparaíso y Santiago de Chile se habían hecho manifestaciones hispanófilas y abierto suscripciones para los soldados de Melilla.

Aunque no tenía todavía noticias, suponía que el ministro de la Guerra, señor Cierva, debió llegar a Melilla a las doce de la noche.

Terminó diciendo que reinaba tranquilidad en toda la Península.

#### De San Sebastián

Telegrafan de San Sebastián que hay gran expectación por el resultado de las regatas que se tienen que celebrar mañana.

Esta mañana fueron recibidos en audiencia por la Reina doña Cristina, el Nuncio de Su Santidad, el senador señor Eozagui y los señores presidente y fiscal de la Audiencia.

La Reina ha entregado un donativo al comandante de Marina para que lo reparta entre las familias de las víctimas de la explosión del vaporcito «San Luis», que ocurrió en Fuenterrabía.

## Conferencias con nuestro corresponsal

### Información de Barcelona

Siguen celebrándose con éxito creciente, festivales benéficos a favor del ejército de África, y se anuncian otros más

#### VOLUNTARIOS A MELILLA

Han marchado hoy 23 voluntarios del tercio extranjero.

#### COCINAS DE CAMPANA

El Banco Español del Río de la Plata ha ofrecido al ejército 15 cocinas de campaña.

Se ha incautado de ellas el parque de ingenieros.

#### OBRA MUERTA INSTANTANEAMENTE

Esta tarde, en la estación de Francia, unos obreros estaban desviando las aguas que las lluvias habían acaudalado en una plaza.

Uno de los obreros, Cristóbal Agrumunt, de 20 años, ha tocado con la mano un cable eléctrico, quedando muerto en el acto.

#### SUSCRIPCION ENTRE SOLDADOS

Los artilleros de cuba de esta comandancia de artillería han efectuado una suscripción en honor de los 46 soldados de la misma comandancia que el miércoles último salieron para Melilla.

La cantidad recaudada asciende a 1.055 pesetas.

#### LOS SOMATENES

Firmada por el cabo de somatén del distrito de Barcelona, se ha publicado una alocución dirigida a todos los somatenes de Cataluña, abriendo una suscripción para socorrer a los mutilados y huérfanos de la actual campaña.

#### AFRICA

Esta noche el vapor «Claudio López» ha zarpado para Tarragona, después de tomar a bordo el ganado que ya se anunció ayer, destinado al ejército de África.

En Tarragona embarcarán las fuerzas que ya se telegrafió.

#### MAS DONATIVOS Y OFRECIMIENTOS PATRIOTICOS

Don Marcial Hernández ha ofrecido una cantidad de vigas de cemento o postes para alambradas.

El hospital de Tarragona ha preparado 15 camas para otros tantos enfermos o heridos.

El práctico mayor de este puerto, don Antonio Sust, en nombre de la Corporación de Prácticos, ha hecho entrega al comandante de Marina de la cantidad de 500 pesetas, recaudadas entre sus compañeros a beneficio de los heridos de la campaña de Melilla.

Bajo la presidencia de la señorita María Teresa Martínez Anido, hija del gobernador, se está organizando un nuevo festival a beneficio de las fuerzas que luchan en Marruecos, el cual se celebrará en el teatro del Bosque próximamente.

#### EL CRIMEN DE ESTA NOCHE.—UN HOMBRE MUERTO

Esta noche, a las 11:45, se ha oído un disparo en la calle de Vinar del, viéndose caer un hombre a tierra y huir a un pequeño grupo.

Algunos vecinos se han acercado al que parecía víctima del hecho, encontrando muerto de un balazo en la cabeza a un hombre como de 30 a 35 años, vestido de kaki, gorra y botas de cuero claro.

Hasta este momento no ha sido identificado.

#### DOS ROBOS

Un fogonero de uno de los cañoneros anclados en este puerto, paseaba esta mañana por los alrededores de Montjuich, cuando fué detenido por dos individuos, que le robaron 25 pesetas y los documentos y pasaportes que llevaba.

Un joven comerciante se encontró esta madrugada con un cagnocio, que le condujo a dormir a una fonda de la Ronda de San Antonio.

Este medio día, al despertarse el comerciante, advirtió que su compañero había desaparecido, comprobando, además, la ausencia de 500 pesetas que el «pájaro» se llevó consigo.

#### ASAMBLEA DE ARAGONISTAS

La Juventud Aragonista de Barcelona ha lanzado a la opinión de Aragón la idea de celebrar una Asamblea de Juventudes Aragonistas en la ciudad de Barcelona, que cobija el segundo núcleo numérico de aragoneses.

REGALO DE UN CAMION

Parece que entre los soldados de cuota del regimiento de Vergara se estudia la idea de adquirir un camión para regalárselo al batallón que está en Melilla, para su servicio de aprovisionamiento.

Parece ser que desean contribuir a la suscripción todos los cuantos que pertenecen o han pertenecido a dicho regimiento.

#### FUNCIONES BENEFICAS

En el teatro Romea se ha celebrado el festival benéfico para los soldados de África.

La entrada era sensacional, y en los palcos y plateas se veía a las más notables familias de la aristocracia barcelonesa.

La sala estaba adornada con banderas nacionales y catalanas y profusión de flores.

Todos los números fueron aplaudidos.

Se ovacionó al ilustre dramaturgo don Angel Guimerá, que salió a escena al finalizar el segundo acto de Tierra baja.

La recaudación es importante.

En el Goya la colonia aragonesa está celebrando esta noche el festival organizado a beneficio de las tropas que luchan en África.

El lleno es imponente y el programa se va desarrollando entre con finas ovaciones.

La Banda Municipal, que toma parte en el acto, ha interpretado obras de las diversas regiones españolas, entre ellas, *L'entrà de la murta*, de Giner.

#### Boda aristocrática

Se asegura que en el próximo mes de octubre se celebrará la boda de la hija de los duques de Parcent, señorita Piedad Iturbe, con un príncipe de la familia de Hohenlohe.

#### El día taurino

EN ALMERIA

Las cuadrillas de Relampaguito, Joseito de Málaga y La Rosa lidiaron seis moruchos del marqués de Lien.

La corrida se ha organizado a beneficio de los soldados de Marruecos.

La entrada es buena.

El banderillero Chavea no pudo llegar, por no haber enlazado el tren a tiempo, y Pepillo y Carranza parece se negaron a pisar el ruedo, por estar las cuadrillas incompletas.

Al fin todo se arregló, y a la hora convenida aparecieron los señores de la coleta.

Primero.—Relampaguito da dos

#### Llegada del Sr. Cierva

LLEGADA DEL SEÑOR CIERVA

Málaga.—Llegó el señor Cierva, dispénsandole un entusiasta recibimiento.

Acompañado del alcalde, del gobernador militar y del marqués de Urquijo, se trasladó al muelle, donde embarcó en el «Giralda».

Dicho buque se hizo a la mar a las doce del día.

Llegó el señor Sánchez Guerra, de paso para Sevilla, donde va a visitar un hermano suyo.

#### Desmintiendo una noticia

El subsecretario de la Presidencia ha manifestado a los periodistas que el general Marina le había visitado, asegurando que eran falsas las manifestaciones que le atribuían algunos periódicos acerca de la cuestión de Marruecos.

#### El Sr. Cambó a Barcelona

El ministro de Hacienda, señor Cambó, ha marchado en el tren expreso a Barcelona.

Regresará el lunes.

#### De Gobernación

El subsecretario de la Gobernación nos ha dicho a los periodistas que el gobernador civil de Zaragoza había telegrafado anunciando la llegada, sin novedad, a dicha capital del ministro, señor conde de Coello.

El de Córdoba telegrafía anunciando que no pudo saludar al señor Cierva al paso del tren, por venir aquél descansando.

#### El marqués de Villabragima renuncia

Ha sido ofrecida por el gobierno la Dirección general de la Deuda al marqués de Villabragima. Este, que no se encuentra en Madrid, ha escrito al ministro de Hacienda agradeciendo muchísimo la atención del gobierno, pero diciendo que le es imposible aceptar el cargo.

#### Camilo Descamps

### EL BANDIDO DE ASPROMONTE

(Prohibida la reproducción)

(CONTINUACION)

—No hay nada para esas señas —la dijo.

Elena recogió el papel en el que había apuntado anteriormente el nombre convencional, y, disimulando su contrariedad, iba ya a internarse en el andén, cuando, con aire un tanto chocarrero, el limpiabotas la dijo:

—Tal vez pudiera darle a usted yo mismo noticias de la carta que me enviaba usted a buscar... y aún podría también darle noticias de su familia...

Elena, sintió un sobresalto.

Aquel hombre del pueblo, aquel limpiabotas polaco... la hablaba en un francés perisimo.

Dominada de un violento temblor, le contempló con ojos extraviados y pasaron tres o cuatro segundos sin encontrar nada que responder.

Merced a un supremo esfuerzo logró dominarse, y con una risa for-

zada, Elena replicó, en lengua francesa:

—¿Cómo ha adivinado usted que entiendo el francés?... ¡Sin duda usted me confunde con alguna otra persona!...

—No tal!—respondió su interlocutor.—La conozco a usted muy bien... Estamos interesados en el mismo negocio; recientemente he tenido noticias de Grenelle, y si quiere usted que hablo de un poco de todo esto sin llamar la atención, vámonos por ese camino escondido, a cuya entrada estaba usted hace un momento...

La voz de aquel hombre no tenía ya la misma entonación de antes... Más que una invitación, era una orden la que acababa de dirigir a Elena. Esta tenía demasiada experiencia para no comprenderlo así.

Aquel hombre era, sin duda, un

agente de policía, en cuyas manos había ido a caer neciamente...

Sin embargo, no había que exagerar el peligro.

Probablemente, lo que se proponían hacer era arrancar el secreto del escondido del tesoro sin soltar un céntimo... o tal vez asegurarse de que el autor del anonimó no era un embustero ni un loco; pero que, en definitiva, no trataran de causarle ningún daño...

Los más interesados en que hablase eran los grandes duques, y por esta misma razón nada debía temer.

Refízose, pues, y con voz firme replicó:

—Es el caso que quisiera tomar el tren de Varsovia, que pasa por aquí dentro de una hora...

—Lo tomará usted... Nuestra conversación no durará tanto...

No había nada que contestar, y Elena siguió al misterioso personaje...

Caminaba tras él más intrigada que inquieta; sólo se creía adivinando en cuanto al asunto de la carta y a las consecuencias que podían resultar de su contenido...

¿Qué podían saber más, aparte de lo que a ella le conviniese decir?

Pronto había de convenirse de su error.

Apenas habían caminado cien pasos, y cuando llegaban junto a las elevadas tapias de una fábrica, el

falso limpiabotas se detuvo bruscamente, y con voz sorda murmuró:

—Usted es Elena Poiteaux; viene usted de Francia, donde ha tomado parte en el robo de las dos maletas de los grandes duques. Su padre de usted, sin sospecharlo, nos ha conducido hasta el lugar del escondrijo, y los robados han entrado en la posesión íntegra de lo que les pertenecía... No se haga usted, pues, ilusiones respecto a este asunto; ha caído usted en la red... Podríamos detenerla a usted hoy mismo; pero no lo haremos... ¿Por qué? Porque preferimos hacerla una proposición... ¿La aceptará usted?

—La desgraciada Elena estaba livida y se sentía a punto de desfallecer.

—Sus castillos en el aire se desvanecían como el humo!

No solamente perdía centenares de miles de francos, sino todo lo demás, empezando por su libertad.

—Acepto desde luego lo que usted me proponga —balbuceó.— Puesto que lo sabe usted todo, sabrá usted también que esta es la primera vez que como parte activa en las operaciones de la banda; que he entrado en ella sin saber con quién me comprometo, y que si sigo en compañía de esos bandidos es contra mi voluntad... Iba a separarme de ellos, y la prueba está en que los hacía trucidar...

—Sabemos, en efecto, todo eso, pero lo cual no impide que tratase usted de robar a unos y a otros... En fin,

se pasará un velo sobre el pasado, a condición de que nos sirva usted bien, y no solamente lo daremos al olvido, sino que será usted generosamente recompensada...

—Haré lo que usted quiera... ¡Pero los otros se pondrán en contra mía y me matarán!...

—No hay nada que temer si usted sabe hacer bien las cosas... Además, ¡qué demonio!, quien no se embarca no pasa la mar... ¿Cree usted acaso que no me juego yo la cabeza todos los días, y sin embargo, aquí me tiene usted tan bueno y tan sano?...

—¿Qué debo hacer?

—¡Oh, una cosa muy sencilla!... Seguir lo mismo que hasta aquí, pero teniendo al corriente de los proyectos y de los actos de sus cómplices... El día en que se haga insostenible su situación, si llegan a descubrir su doble juego, vendrá usted a reunirse con nosotros en París y la daremos que hacer en otra parte... Pero antes de eso es preciso que nos ayude usted a acabar con la banda de la princesa Catalina; si usted pone en ello su buena voluntad, la cosa no será difícil, y estoy autorizado a ofrecerle veinte mil francos... Ya ve usted que no lo ha perdido todo en el negocio de las maletas...

—Haré todo lo que pueda...

—Sabemos lo que usted vale, y por eso hemos tenido empeño en sacarla de esa ma... ¡guera y atraerla

a nuestro servicio... Conviene, sin embargo, que no se fusione usted demasiado; el cargo es difícil y arriesgado, puesto que tendrá usted en contra suya a esa banda de falsos nihilistas y... a la policía rusa...

—¿A la policía rusa?

—Sí, a la policía rusa—repitió el polizone francés,—porque con ella está la princesa Catalina, y usted va a trabajar en pró de Francia, a quien no conviene la existencia de esa cuadrilla, que, según pretense, viene a hacer en nuestro país supuestas víctimas políticas...

—No le comprendo a usted bien...

—¡Vamos, vamos!... ¿Será preciso que a una muchacha tan lista como usted se le pongan los puntos sobre las fes?... Campi, Artoff y Dodge no son sino malhechores vulgares que se cubren bajo su máscara política y traicionan, en su beneficio personal, a las Sociedades sedientas de que forman parte; lo que ellas ignoran es que la princesa Catalina... es una espía que denuncia multitud de hechos y que los denuncia a ellos mismos cuando la intente hacerlos... Por el momento lo imita, haciendo tracción a la policía rusa al profesorado... Pero nosotros, los de la policía francesa, queremos destruir ese nido de víboras, a pesar de la policía moscovita, que no ve nada, o que quizá no quiere verlo... ¿Está usted conforme?

—¡Sí!—respondió Elena resueltamente.

—Muy bien. Entonces continúe usted fingiendo adhesión a esa gente y adviértanos de todo lo que pueda interesarnos...

—¿Dónde, a qué nombre?

—A nombre de Poiteaux, calle de... número diez y seis... París-Grenelle...

—¿Cómo?... ¿En casa de mi padre?

—Precisamente. La correspondencia parecerá natural, y su padre de usted, que se ha unido a nosotros con un lazo muy estrecho, servirá de buzo... ¿Convenido?...

—¡Convenido!

—Pues manos a la obra. Ya sabe usted cuál es el programa...

—Pero... ¿dónde recibirá las instrucciones, si alguna tenía que darme?

—No recibirá usted instrucciones ninguna... En este momento queda roto el hilo de las comunicaciones... ¡Nada de complicaciones diplomáticas!... Aquí tiene usted los mil francos para los gastos imprevistos; el día en que la banda quede disuelta... el día en que, gracias a usted, la hayamos dado un golpe mortal, preséntese usted en París y se le pagará a usted la suma convenida...

—¡Oh, no creo que haga aquí los huesos viejos!...

—Tanto mejor...

(Se continuará.)



# NACIONAL Y DEL EXTRANJERO

La grave situación en la zona melillense

## Nuestra acción en Marruecos

Parte oficial.—En la zona de Melilla y en la de Tetuán reina tranquilidad.—El gobierno ha organizado fuerzas de reserva que quedarán en varios puertos de la Península, dispuestas para salir al primer aviso.—El ministro de la Guerra llegó anoche a Melilla

lanes oportunos, y luego, con la muleta, está valiente e inteligente, pues el bicho está incierto y bronco.

En la primera igualdad atiza media superior. (Palmas generales.) Segundo.—La Rosa clava tres buenos pares de banderillas, trastea con brevedad y mata al bicho de dos medias estocadas; una entera, entrando bien, y un certero descabello.

Tercero.—Josefite de Málaga lancea con lucimiento. Luego brinda a los soldados del regimiento de la Corona, y hace una faena valiente, pero deslucida por el viento. Entrando bien, deja una buena estocada.

Después los toreros hicieron una cuestionación para los soldados de África, que se prolongó largo rato.

En medio de gran entusiasmo, los diestros hacen una cuestionación a beneficio de los soldados heridos en Melilla. La música toca la «Canción del soldado», que es cantada por muchos de los soldados que se encuentran en la plaza. El público, entusiasmado, canta también «La canción del soldado» y da vivas al Ejército, a España y al Rey. La cantidad recaudada se eleva a algunos miles de pesetas.

Cuarto.—Relampaguito verónica y es aplaudido. Con la muleta hace una faena breve, para un pinchazo y una estocada. (Ovación y oreja.)

Quinto.—Resulta manso y es con denado al fuego. La Rosa hace una faena desconfiada. A paso de banderillas da una estocada y descabello.

Sexto.—Josefite de Málaga da unas cuantas verónicas, que son aplaudidas. Con la muleta está breve, pero cerca y valiente. Da un pinchazo, repite con otro bueno, media estocada y descabello.

### NI GUERRITA, NI BOMBITA

Como era de suponer, poco a poco se van desmintiendo noticias relacionadas con una corrida monstruosa que se proyecta celebrar en Madrid, a beneficio de los soldados de África.

Con una ligereza que demostraba que los iniciadores del pensamiento estaban completamente peses en asuntos taurinos, se dijo que se contaba ya con el ofrecimiento de Guerrita, Fuentes, Bombita y Machaquito, aparte de los diestros que actualmente figuran en primera línea.

Y como era de esperar, primero se desmintió lo del Guerrita, luego lo del Machaquito, y ahora Bombita, que ha tomado por su cuenta la organización del espectáculo, ha rogado que se desmintiera que él actuara en este beneficio, pues entiende que, tanto él como sus compañeros retirados, no pueden en modo alguno tomar parte, por estar desentrenados.

Además, no tienen condiciones fisiológicas para el torero, y sería tanto como ir al ridículo.

Eso no quita para que él y sus compañeros sean patriotas y estén dispuestos a acudir con sus medios personales a socorrer a los soldados.

### GRANERO EN MADRID

Procedente de Bilbao ha llegado a Madrid el diestro valenciano Manuel Granero.

Su estado es bastante satisfactorio, pero por prescripción facultativa deberá de torear unos días, y a este efecto saldrá hoy para Munera, invitado por su amigo el señor Risueño.

Créese que la primera corrida que toreará Granero, será en Albacete, en los primeros días del próximo mes.

## DE PROVINCIAS

### NOTICIAS DE CARTAGENA

Cartagena.—Como resultado de las visitas realizadas al presidio, se ha comprobado la existencia de anormalidades administrativas en perjuicio del Tesoro y de los ahorros de los presos.

El juez ha dictado auto de prisión contra el administrador del penal, que ha ingresado en la cárcel. Créese que a estas detenciones seguirán las de otros funcionarios.

### BANQUETE

San Sebastián.—Se ha celebrado el banquete que el obispo tenía preparado en honor del Nuncio. Han asistido las autoridades.

### SESION BORRASCOSA

Bilbao.—Esta mañana, a las once, se ha reunido el Ayuntamiento para seguir la sesión última, que fué suspendida después de aprobada el acta.

Despachados algunos asuntos de trámite, un capitular propuso se debatiera ampliamente el incidente ocurrido en la plaza de Toros el domingo último entre el gobernador y el edil que presidía la corrida.

Tomáronse los siguientes acuerdos, por 17 votos contra 4, éstos de los monárquicos:

Primero. Pedir la destitución del gobernador señor Regueral.

Segundo. Solicitar el apoyo de la Diputación de Vizcaya, hasta el objeto de que vaya una comisión a Madrid para formular ante el ministro la protesta consiguiente.

### Enfermos y heridos

Málaga.—Procedente de Melilla, han llegado los siguientes heridos y enfermos:

Regimiento de San Fernando:

Soldados Braulio Ramos López, Manuel García, Juan Solá Hernández, Liborio Fernández Casas, José Fidel Pérez, Antonio Valverde Ortega, Francisco Barreiro, Francisco Pérez Fuentes, José Pérez Crespo, Francisco Vázquez García, Tomás Román Acosta, Juan Sanz Romero, José Ril Otero, Severiano Valle Borrero y Miguel Ortuño Martín.

Regimiento de infantería de Sevilla:

Soldado Valdo Rob.

Regimiento infantería de Granada:

Soldado Leopoldo García Velasco.

Regimiento infantería de Burgos:

Soldado Tomás Enrique Sollanes.

Regimiento infantería de Ceriñola:

Cabo de cornetas José Miranda Muñoz, soldado José Aura, cabo Andrés Risuelta López, soldados Manuel Iglesias Quinto, Nicasio Segura Luna, Gregorio Otero García y José Montero Vázquez.

Suboficial don Isauro Neto Máfiez.

Soldados Manuel Rebollo Cruzado y Domingo Martínez Manzano; sargento Juan Gómez Mendoza, soldados Antonio Vázquez López y Eliseo Rubio Díaz; cabo Pascual Sanz Morata.

Regimiento infantería de Melilla:

Soldados Carlos Gomis Barrientos, José Alcalá Alcalá, Laureano López y Francisco González; cabo Felipe Gómez Sánchez, soldados Santiago Martínez Hernández, Francisco Muñoz Legal y Marcelino Santos Valverde; sargento Domingo Sáez Díez y soldado José Amado Soriano.

Soldados Ramón Aguilar Albert, Bernardo Gómez Carrasco, Vicente Clemente Ceballos, José Aella Bustamante, Faustino Condé Lorenzo, Basilio Pascual Pajero y Enrique Oliver.

Regimiento infantería de África:

Soldados Emilio Coronado Alvarez, José Marqués García, Jaime La Torre Chamber, cabo José Simón Barús, soldados Julián Vázquez Bas, Claudio Molina Sánchez, Francisco Rojo Carrotero, Miguel Carbonell Ferrer, corneta Alonso Lerma, soldados Rafael Linás, Agustín García Gascón, Jesús Arenas Pérez, Sabino Bahamonde Martínez, Francisco Pozas Latorre y José Domínguez Muñoz.

Brigada disciplinaria:

Andrés Calas Martínez.

Regimiento de caballería de Alcántara:

Cabo Juan Fernández Rodríguez, soldados Antonio Sánchez Pérez y Felipe Cordero Fernández.

Regimiento mixto de artillería de Melilla:

Soldados César Martínez, Miguel Saucedo Gómez, Bernardino Martínez, Mateo Rueda Martín, Amador Cadenas Simón y cabo José Caracas Fernández.

Comandancia de artillería de Melilla:

Soldados Francisco Morano Sánchez, Francisco Muñoz Ruiz, José Martínez Ruiz, Braulio Fernández y Damián Martínez Navas Gomis y Comandancia de ingenieros de Melilla:

Sargento Juan Muñoz Vallejo, soldados Juan Albert Ferrer, Francisco Raga, Luis García, José Martínez Pérez, Narciso Juanero Cortado, Valentín Alonso García, Juan Rubio Ruiz, Miguel Aguinaga, Andrés Roallo y Pedro Vázquez Rodríguez.

Compañía mixta de Sanidad Militar:

Soldados Juan Porras Porras y Sabino Palacio Sáez.

Regulares de Melilla:

Sargento Emilio Miralles Bardó, herradores Casimiro Domínguez y Arsenio Estévez Morell, cabo Luis Montes, soldado Cirilo Arroyo Gómez.

### Regimiento infantería San Fernando:

Soldados Cristóbal Criado, Laureano Camínberg Bilbao, Luis Espejo Francés, Salvador Gómez Torrejón y Francisco Conejero Muñoz.

Regimiento de Ceriñola:

Soldados Pedro Barrero Sánchez, Alfonso López Casas, José Corbatán García, Basilio Bresa, Francisco Martel, herrador Jesús Gómez de la Cruz y Domingo Lopenosa Moreno.

Regimiento infantería de África:

Soldados José Mijada Vidal, Celisario Collado Martínez, José Rodríguez Gomis y cabo Vicente Carro Sánchez.

Brigada disciplinaria de Melilla:

Soldados Francisco Vicente Espallarga y Ramón Lacueva Molina.

Regimiento de caballería de Alcántara:

Soldados Juan Gallego González y Pablo García.

Regimiento mixto de artillería de Melilla:

Cabo Miguel Sánchez Cortés, y soldados Leopoldo Mejías Pérez, Manuel Condé Rodríguez, José Ros Reventa, Juan Ruiz Ramírez, Francisco García Fernández y Adolfo Sánchez González.

Comandancia de artillería:

Soldados Francisco Costa Alfaro, Melchor Rodríguez Castañeda y cabo Andrés Sanjuán Sanz.

Comandancia de ingenieros:

Soldado Jacinto Martín López.

Comandancia de Intendencia:

Soldados Enrique Santillán Valdes, Juan Domínguez Visuelas y Ramiro Fernández Barrios.

Compañía mixta de Sanidad Militar:

Soldado Antonio Córdoba.

Crucero «Princesa de Asturias»:

Marinero Manuel López Maldonado.

Total: 134 heridos y 34 enfermos.

Los heridos refieren la forma ya conocida de los episodios de Anual e Igueriben.

Todos han sido agasajadísimos.

### Soldados a Melilla

Vitoria.—Han salido 200 soldados de diferentes cuerpos.

En un tren especial marcharon a Burgos, donde formarán otro para seguir la marcha.

Entre éstos van dos soldados de cuota y varios sacerdotes.

Damas de la Cruz Roja obsequiarán a los expedicionarios, y algunos colgarán medallas de los Santos de sus devociones.

### El vapor «Delphin»

Málaga.—Ha fondeado el vapor «Delphin», a bordo del cual han llegado varios jefes y oficiales y soldados, procedentes de Larache. Estos han manifestado que reina tranquilidad en aquella zona.

### De Larache

Larache.—Ha llegado una comisión, con un oficial moro del ejército de regulares de Melilla, con objeto de reclutar fuerzas con destino a dicho cuerpo.

Se ha efectuado el segundo reparto de los donativos hechos por la Diputación y personalidades de Vitoria, entre los soldados y clases de tropa del regimiento de Cuenca.

Se han donado seis pesetas a cada sargento, tres a los cabos y una peseta y cincuenta céntimos a los soldados.

### El batallón de la Victoria

Salamanca.—Salió para Melilla el primer batallón del regimiento de la Victoria. Se le tributó una entusiasta despedida. Para revisar las fuerzas expedicionarias vino al capitán general de la región.

El regimiento de la Victoria desfiló por las principales calles de la ciudad, entre las aclamaciones del público. Se tocó varias veces la Marcha Real y se dieron vivas al Ejército, a España y al Rey.

Las señoras obsequiarán con labaco y dinero a los soldados.

### De Tetuán

Un despacho de Tetuán comunica lo siguiente:

En la región cercana un grupo de desertores y rifeños merodea constantemente, librándose frecuentes escaramuzas.

Este grupo va capitaneado por Hamidu-Sukan, exlugariente del Raisuli, al cual los aviadores le han destruido la vivienda.

El día 23 se verificó el relevo de las fuerzas que guarnecían la posición de Gorkes.

Los relevados, que pertenecían al batallón de Barbastro, al llegar a una meseta del camino, fueron sorprendidos por intenso fuego que les hacía un grupo allí apostado.

La vanguardia se fortificó en una estación inmediata, y el resto trató de apresurar el paso.

Un sargento, llamado Hoyos, se acercó a unas matas cercanas, de donde salieron varios moros, que le dieron muerte.

Un soldado fué acometido por varios moros, pero se defendió bravamente, matando a uno y haciendo huir a los restantes.

Vió que acudían varios moros, acercándose paulatinamente hasta llegar a ellos.

Entonces mató a uno de los enemigos, obligando a dispersarse a los demás.

Nosotros tuvimos las siguientes bajas:

Sargento Hoyos, natural de La Granja, y soldados Juan Montehermoso, Jesús Fernández, Gregorio Zapater y Ramón Píera, muertos.

Soldados Francisco Santiago, Nicancor Ferreras y Manuel Fernández, heridos.

Los moros se apoderaron de los cartuchos y armas de los muertos, llevándose un herido nuestro conmoviendo.

### Noticia de Melilla

Melilla.—Se ha dispuesto se presenten en la comandancia todos los funcionarios afectos a la misma.

Ayer se efectuó el aprovisionamiento con el autocamión blindado, sin novedad en nuestras filas.

Al enemigo le ocasionamos algunas bajas.

Ha sido fortificada la posición de Gareh.

Sin necesidad de aumento de personal, funcionan en la actualidad cuatro farmacias en la plaza.

Además, se organiza el funcionamiento de otras.

En el último trimestre se han recibido 20 toneladas de medicamentos, que garantizarán el abastecimiento para 100.000 hombres durante seis meses.

El señor Millán Astray, jefe del tercio extranjero, ha hecho pública la creación de la medalla de la Victoria, de Alfonso XIII, consistente en ser nombrado miembro de dicha orden y la entrega de 1.000 pesetas en metálico.

Dicho premio ha sido instituido por el procurador de Barcelona don Jaime Galera Mento, y se otorgará mensualmente al legionario que se haya comportado con mayor valentía, a juicio del señor Millán Astray.

### Dos agitadores

Se tienen noticias de que son dos los agitadores que laboran en contra de España en la zona internacional. Uno de ellos da a sus pagandas carácter religioso, y del otro baste decir que es jefe de un grupo de merodeadores.

Ambos recorren las kabilas en la región de la Gómera, tratando de levantar a la morisma en contra nuestra, pero hasta ahora resultan sus sermones perdidos.

Sin embargo, atento el ministro a lo que ocurre, y a fin de evitar el aprovisionamiento de los indígenas, ha dispuesto que nuestros cruceros recorran la vigilancia, y el «Cataluña» y el «Princesa de Asturias» recorran aquellas costas, sin perjuicio de hallarse dispuestos a acudir donde necesiten de sus servicios.

Ha llegado un batallón del regimiento de Andalucía.

### Parte oficial de Melilla

El parte del general Berenguer recibido esta noche, dice que el convoy que fué hoy a las posiciones del Atalayón, Sidi-Hamet e intermedias, fué llevado a cabo normalmente, merced al nutrido fuego de nuestra artillería y ametralladoras, que ha contenido al enemigo, el cual, de todos modos, demostró menos hostilidad hoy.

### Corrida benéfica

Cádiz.—Reina gran animación por la corrida de toros que, a beneficio de los soldados de Melilla, se celebrará mañana en el Puerto de Santa María.

Se lidiarán seis toros de Gallardo, por las cuadrillas de Gallo, Carnicerito y Maera.

En el círculo de Bellas Artes se celebró esta noche una fiesta benéfica para recaudar fondos con destino a los hospitales de sangre.

También de los pueblos se reciben todos los días importantes donativos para los heridos. Los dependientes de escritorio postularán mañana, con el mismo objeto, por las calles de la población.

### El próximo Consejo y el comienzo de las operaciones

Si, como se espera, el martes por la mañana estuviera en Madrid el señor Cierva, por la tarde se celebraría Consejo de ministros, dando cuenta del viaje. Tal vez los ministros, después de oír al de la Guerra, adoptarían importantes acuerdos, y tal vez, también, coincida con éstos el principio de las operaciones en África.

### Supuesto malestar entre los militares

Se hablaba hoy de que en ciertas esferas militares ha producido mal efecto el viaje del señor Cierva a Melilla, por entender que ello desprestigia al alto comisario.

Quienes tal decían, relacionaban el viaje del ministro con los planes del general Berenguer, y esto no es exacto, por cuanto aquellos planes merecieron la unánime aprobación del Consejo de ministros en que se trataron.

La «Epoca», ocupándose de este asunto, dice que se hacía precisa una conversación, porque se tenían noticias del pensamiento del señor Berenguer por el documento que envió; el alto comisario, a su vez, conocía el pensamiento del gobierno por la respuesta que le dieron, pero se necesitaba el acoplamiento, y el asesoramiento del alto comisario tendrá carácter de método experimental.

El mismo periódico extraña que pueda haber quien suponga que el señor Cierva asuma las responsabilidades de la campaña, y termina diciendo que con las hipótesis que intencionadamente se han hecho circular, lo único que puede hacerse es, o una caricatura, o un artículo opositorísimo.

### Más noticias de Melilla

Melilla.—El teniente Mizzián, curado de las heridas que había sufrido, ha ingresado en el tercio extranjero.

El Comité Ejecutivo de Auxilio al Soldado constituido en Málaga, ha enviado 1.000 bidones de agua potable con destino a las tropas de Melilla.

El general Cavalcanti ha dispuesto que sean distribuidos entre las tropas de la primera línea.

Ha llegado un cabo de artillería, que fué prisionero de los moros.

Dice que presenció el combate del martes oculto entre unas chumberas.

Afirma que los moros tuvieron más de 60 heridos y muchísimos muertos.

En las kabilas de Beni-Sicar y Beni-Bugafar, el moro adicto a España Abd-el-Kader está reclutando fuerzas para combatir a los merodeadores que pululan por las inmediaciones del Cabo Tres Forcas.

Durante la última operación la columna del general Sanjurjo fué apoyada por las fuerzas de la columna Riquelme.

En dicho combate se pudo apreciar que los moros llevaban granadas y pistolas.

Nuestra vanguardia logró capturar a varios moros que se dedicaban al entierro de los muertos en el combate del campo enemigo.

Segue la tranquilidad en las posiciones avanzadas.

Llegó un grupo de artillería, mandada por el señor Manrique de Lara.

Continúa la reorganización de los grupos de regulares de Melilla, a cuyo efecto se han desembarcado unos mil caballos procedentes de Orán.

Las fuerzas de ingenieros mandadas por el coronel señor Ureiste han prosiguido la construcción del embarcadero de maderas, con objeto de que puedan ser llevadas las grúas a las mismas barcas, facilitando el desembarco del material.

Las fuerzas del harca se hallan replegadas en las vertientes orientales del Gurugú, para sustraerse de los efectos del cañoneo de nuestra marina de guerra.

Se ha terminado el tendido de una vía para enlazar un embarcadero con la primera caseta.

Ha llegado un batallón del regimiento de Andalucía.

### Soldados a Melilla

El «Diario Universal» dice esta noche que con la urgencia posible se está organizando en Melilla todo lo necesario para llevar a cabo la ofensiva. Se quiere que cuando comience el avance no se opongan a nuestras tropas más obstáculos que los que ofrezca el enemigo en su resistencia.

Para el caso de que las luchas fueran muy rudas, el gobierno tiene organizado un ejército de reserva, compuesto de quince batallones de infantería, dos regimientos de caballería y fuerzas de artillería, ingenieros, Sanidad militar, Intendencia y todo lo necesario para acudir al primer aviso.

Estas fuerzas estarán divididas en seis grupos. Las fuerzas de caballería se situarán en Sevilla. Habrá cinco grupos, formados por tres batallones acantonados en Valencia, Cádiz, Málaga, Cartagena y Algeciras. Estas fuerzas podrán presentarse en Melilla veinticuatro horas después de que sean reclamadas, pues para ello cuenta el gobierno con los necesarios medios de transporte.

Desde estos acantonamientos podrán trasladarse a la línea de fuego, pues durante el tiempo que permanezcan en la Península se entrenarán en prácticas de campaña.

### Los españoles en América

El ministerio de la Guerra ha facilitado una nota, en la que dice que nuestro representante en Santiago de Chile comunica que la colonia española, secundando la iniciativa de los organizadores del festival ciclista ibérico celebrado el 7 del corriente a beneficio de las tropas españolas de África, tiene recaudados 125.000 pesos, y que en Valparaíso la suscripción abierta, con el mismo fin, pasa ya de 200.000, cantidades que se remitirán tan pronto como se cierren ambas suscripciones.

### Fuerzas de reserva

Soria.—En el correo han salido para Málaga 200 soldados, que van a incorporarse a sus respectivos regimientos.

### Agua para los soldados

Melilla.—Procedentes de Málaga, han llegado 100 bocoyes de 600 litros de agua, enviados por los matagües para los soldados.

En Málaga el transporte de dichos bocoyes fué realizado gratuitamente por los carreros y obreros.

También los obreros de Melilla se han ofrecido para llevar el agua a las avanzadas, donde el alto comisario ha ordenado se traslade inmediatamente.

### Más de provincias

NOTICIAS DEL FERROL Ferrol.—En la sesión que hoy celebró el Ayuntamiento, se acordó telegrafiar al jefe del gobierno y al ministro de Fomento, participándoles que se opondrán por todos los medios a que pase a la Compañía del Norte el ferrocarril del Ferrol a Betanzos.

MUERTE INESPERADA Bilbao.—Esta madrugada, una sexagenaria que tenía las facultades mentales perturbadas, llamada Angela Llano, se arrojó del segundo piso de su casa, sin que apareciese lesionada.

Momentos después oyeron gritos, acudiendo el vecindario a prestar auxilios, pero fueron inútiles, ya que se desangraba por momentos.

Trasladada a la casa de Socorro más próxima, falleció.

MANIFESTACION DE DUELO Alicante.—El Ayuntamiento acordó en sesión celebrada ayer, hacer constar en acta el sentimiento de la Corporación por la muerte de los militares don Enrique Lema y don Fernando Flora.

El primero era hijo del general del mismo apellido, y mandaba una sección de ametralladoras del regimiento de la Princesa.

Murió en el combate de Beni-Sicar, y el segundo en Monte Arruit.

Munich.—Se ha celebrado un mitin para protestar de la carestía de la vida.

Terminado aquél, los asistentes al mismo organizaron una manifestación, que se dirigió hacia el centro de la población, cantando la Marsellesa y la Internacional. La policía les salió al paso, invitándoles a disolverse, y como no lo lograra, cargó contra ellos, resultando un muerto y diez y ocho heridos.

¿Será el asesinato que se busca?

Comunican de Friburgo que en la estación de Andraut vieron a un joven rubio en el momento en que el exministro Erzberger tomaba el tren.

Se cree si será uno de los asesinos, que se buscan.

Se cree si será uno de los asesinos, que se buscan.

Se cree si será uno de los asesinos, que se buscan.

Se cree si será uno de los asesinos, que se buscan.

Se cree si será uno de los asesinos, que se buscan.

Se cree si será uno de los asesinos, que se buscan.

Se cree si será uno de los asesinos, que se buscan.

Se cree si será uno de los asesinos, que se buscan.

Se cree si será uno de los asesinos, que se buscan.

Se cree si será uno de los asesinos, que se buscan.

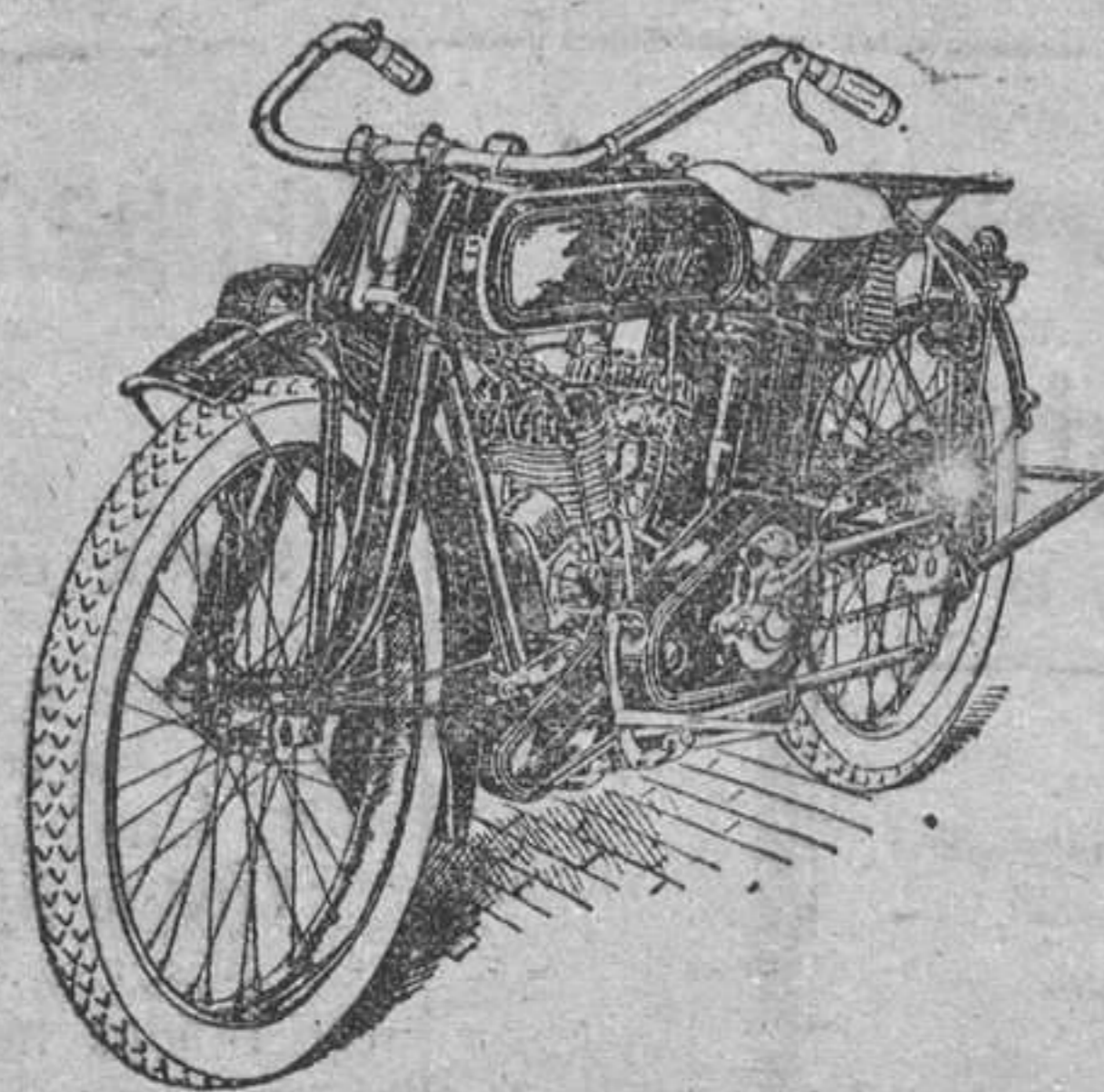
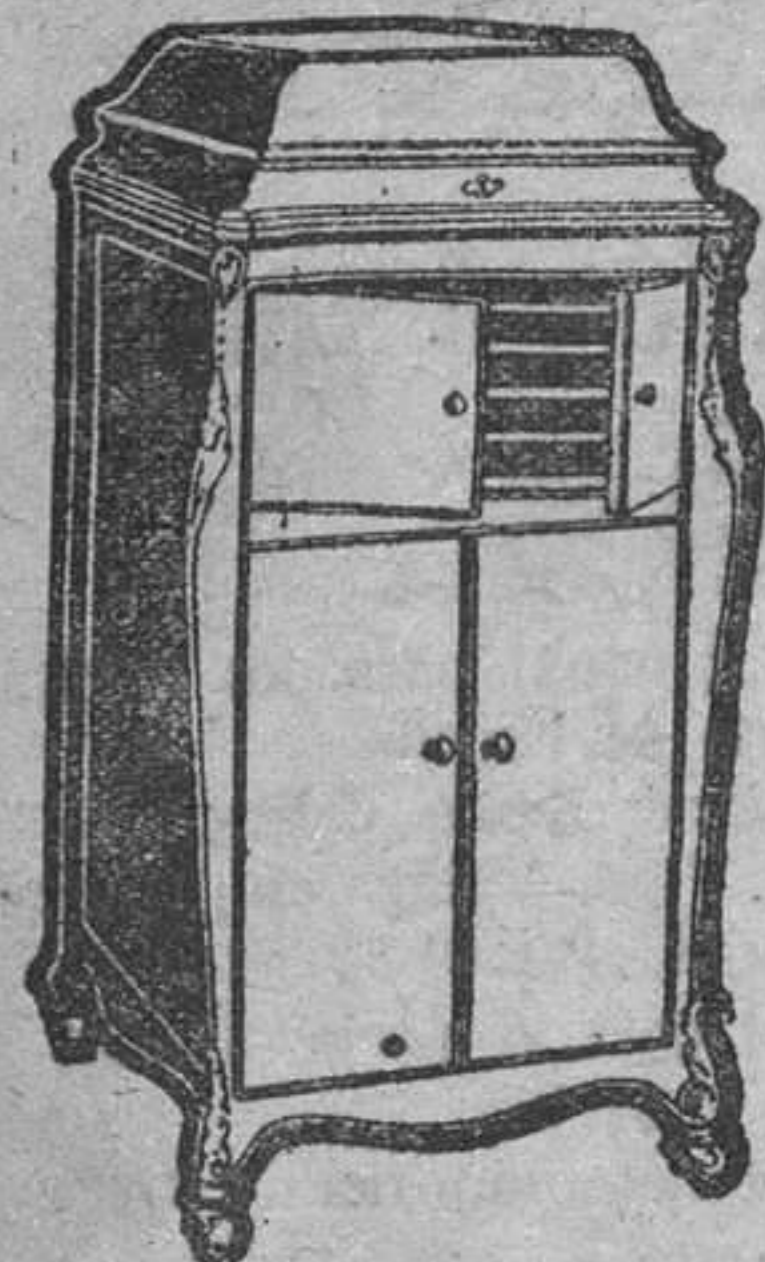
Se cree si será uno de los asesinos, que se buscan.



# Páginas especiales REGALO

DE LA ANTIGUA EMPRESA ANUNCIADORA  
**ANUNCIOS JENARO VICENTE**  
 a cargo de Luis García Fayos  
 C. SERRANOS, 16, entresuelo.-Teléfono 837.-VALENCIA

## REGALO VERDAD A LOS LECTORES DE ESTAS PÁGINAS



Magnífica GRAMOLA de la COMPAÑIA DEL GRAMOFONO, con 80 discos escogidos de la misma. Las que se hallan expuestas en el

Motocicleta INDIAN, de 7 HP, corriente, 2 cilindros, tres marchas.

### AUTOMÓVIL SALON, PAZ, 33

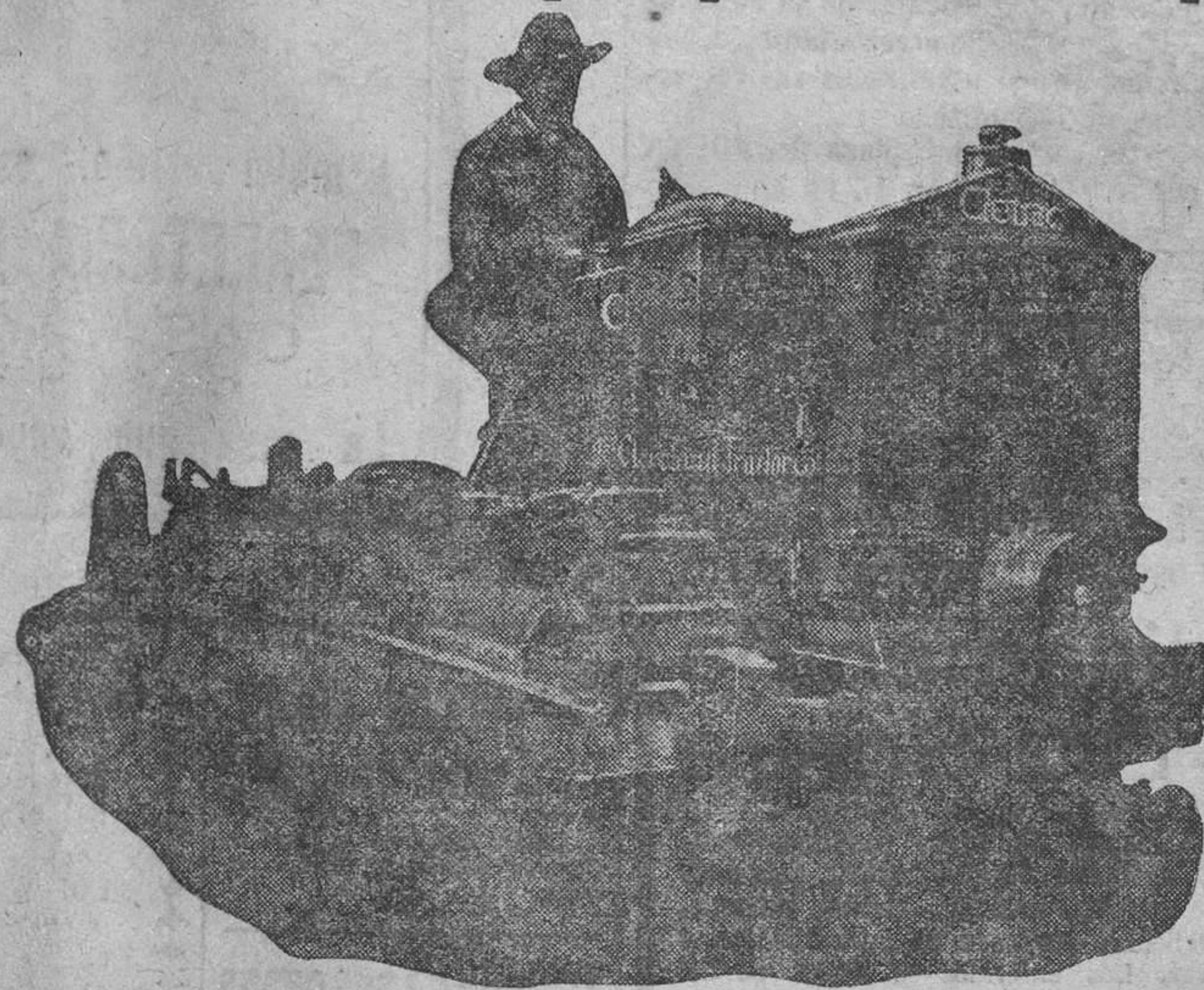
#### CONDICIONES del REGALO:

Estas páginas especiales aparecerán por lo menos dos veces semanales (jueves y domingos).

Cada cinco números completos de LAS PROVINCIAS que lleven la página especial Regalo, da derecho a un número para el sorteo de estos regalos, el que efectuará combinado con la Lotería Nacional del sorteo de Navidad del año actual.

El canje de los periódicos por los números para el sorteo se verificará en las oficinas de la Empresa Anunciadora ANUNCIOS JENARO VICENTE, Serranos, 16, entresuelo, de nueve a una y de cuatro a siete, y en el AUTOMOVIL SALON, Paz, 33.

## Este tractor también le dará a usted los resultados que a los propietarios que siguen



Al tractor "CLETRAC" se le confían todas las labores agrícolas que efectúan las caballerías, haciéndolas con más economía, mejor y más rápidamente. Tiene, además, aplicaciones variadas y de gran provecho.

# EL TRACTOR "CLETRAC"

Sabido es ya por los agricultores que se interesan de la prosperidad de sus fincas, lo que el tractor "CLETRAC" es capaz de hacer. Repetidas veces hemos lanzado el cartel de desafío a las demás casas de tractores para que compitan con el nuestro en las condiciones que deseen, dentro de los cultivos de la región, NADIE SE HA ATREVIDO A ACEPTAR EL RETO. Las demás casas dicen que sus tractores podrán trabajar en los cultivos de la región valenciana; NOSOTROS LO PROBAMOS, y la labor perfectamente ejecutada, resulta más económica que la similar que pudiera intentarse con caballerías.

## LO QUE DICEN LOS PROPIETARIOS DE TRACTORES "CLETRAC"

El excelentísimo señor don Fernando Ibáñez Payés, que tiene un tractor "CLETRAC" dedicado al laboreo del olivar, terrenos de siembra y LABOR DE DESFONDE PARA PLANTACION DE VIÑA AMERICANA, nos manifiesta: «Me complace en manifestarle que estoy satisfechísimo del funcionamiento del tractor «CLETRAC», que compré a ustedes en el mes de marzo de 1920.» «En todo momento he sido atendido por su Casa de manera y modo que no puede ser superado y que son la firme garantía que, de sufrir el tractor una ligera avería, estará presto para el trabajo antes de veinticuatro horas»; y termina su carta haciendo constar una vez más: «El tractor «CLETRAC» es una máquina excelente que me ha economizado mucho dinero, y que aconsejaré a quien pida mi consejo.» «Puede presentar cartas como ésta alguna de las escasas marcas de tractores que se han vendido en nuestra provincia?»

Don Manuel Pérez Ballesteros, hace constar: «Tengo el admirable tractor que les he comprado, trabajando en parcelas de terreno, pequeñas y accidentadas, y el «CLETRAC» trabaja mucho y bien, y es muy fácil de manejar. En el año que lo tengo en trabajo, no ha sufrido ni la más leve avería, y conste, que ha trabajado en los terrenos en que la vertedera de mulas no podía hacer ni la más ligera labor.» Los párrafos que anteceden, prueban cuán verdad es que el tractor «CLETRAC» es el mejor de los tractores, tanto para HUERTA COMO PARA SECANO; es un lugar común el pretender que un tractor que es malo para huerta, es bueno para secano. EL TRACTOR BUENO, COMO EL «CLETRAC», ES BUENO EN HUERTA Y EN SECANO.

LA GRANJA AGRICOLA DE BURJASOT, ADQUIRIÓ UN TRACTOR «CLETRAC» DESPUÉS DE ASISTIR SU DIGNO DIRECTOR AL CONCURSO DE TRACTORES DE SEVILLA. ¿Quiere esto decir algo?

Lo que es el tractor «CLETRAC» lo prueba la lista de quienes lo han adquirido Y DE QUIENES LO ADQUIEREN DESPUÉS DE TENER OTROS TRACTORES:

Don José Ignacio Ochoa ha adquirido un tractor «CLETRAC», del que está satisfechísimo después de haber tenido trabajando en su finca un tractor «Mogul», que entre otras cosas le ha presentado la de enterrarse en trabajo y haber estado así varios meses. LOS PROPIETARIOS DE TERRENOS DE SECANO QUE PIENSEN ADQUIRIR TRACTORES, NO DEBEN OLVIDAR EL CASO DEL SEÑOR OCHOA, Y QUE EL TRACTOR «CLETRAC» ES EL QUE LE HA RESUELTO EL PROBLEMA.

Don José Barberá Falcó ha adquirido para su finca de naranjos, olivos y viña, un tractor «CLETRAC», después de haber tenido en ensayo durante mucho tiempo, un tractor que se decía único para el laboreo de viñas y de parcelas pequeñas. TENGAN PRESENTE EL CASO DEL SEÑOR BARBERÁ, QUIENES PRETENDAN TRABAJAR EXPLOTACIONES DE IGUAL INDOLE CON TRACTORES.

Todos los testimonios que aparecen anteriormente, y muchísimos más que tenemos a disposición de quienes les interesen, están tomados de propietarios que tienen en trabajo en sus fincas el tractor «CLETRAC», y que se muestran muy satisfechos de su adopción.

## HABLAN LOS TECNICOS

El eminente ingeniero director de la Estación de Ensayos de Máquinas de la Moncloa, de Madrid, la más alta autoridad española en estas materias, ha manifestado públicamente, y el señor Jurado de las demostraciones de motocultivo de Benifayó, las ha hecho suyas, que: «...el tractor «CLETRAC» RESULTÓ ADAPTADO A LAS EXIGENCIAS DE LOS CULTIVOS VALENCIANOS: LOS DEMAS, NO; QUE EL TRACTOR «CLETRAC» ES EL ÚNICO QUE TRABAJÓ NARANJAL, PARCELAS DE HUERTA Y CAMPOS ARROZALES FANGOSOS»; esto es: que el tractor «CLETRAC» ES EL ÚNICO ACONSEJABLE PARA LA REGIÓN VALENCIANA.

Mr. Claron, eminente ingeniero francés, director de la Estación de Agricultura de Montpellier, da cuenta del ensayo del tractor «CLETRAC» en los terrenos de dicha localidad, en los que habían dado malos resultados los tractores hasta entonces ensayados, en la siguiente forma:

«El tractor «CLETRAC» fué considerado en los ensayos de Noisy-le-Grand, en abril de 1918, como el tractor capaz de trabajar las viñas, dando muy buenos resultados en los viñedos de la Roche-de-Bran, cerca de Poitiers, cuyas viñas están plantadas a dos metros.

En las experiencias últimas el terreno estaba muy seco, el tractor dió una tracción de 550 kilogramos, siendo la resistencia por decímetro cuadrado de 376 kilogramos. La rapidez de trabajo fué la de SEIS kilómetros por hora.»

Reseña a continuación el autor los datos del tractor Y ACABA AFIRMANDO: «LOS RESULTADOS SON EXCELENTES Y PERMITEN CLASIFICAR AL TRACTOR «CLETRAC» ENTRE LOS MEJORES; EL TRACTOR «CLETRAC» MARCA UN GRAN PROGRESO Y DEBE CONTARSE CON ÉL COMO UNO DE LOS POCOS INTERESANTES DISPONIBLES EN EL MERCADO FRANCÉS.» (Le progrès agricole y viticole.)

Un ingeniero francés reconoce, como anteriormente se reseña, que la mejor de las máquinas para pretender el cultivo del viñedo, es el tractor «CLETRAC», y esto que en Francia están especializados en tractores para este cultivo. La opinión de Mr. Claron es irrefutable.

En el concurso de tractores de Lérida, el tractor «CLETRAC» demostró que de los 20 H. P. de su potencia de motor, transmitía a la barra 14'25 H. P., cifra a que no se aproximan ninguno de los demás tractores de su categoría.

El tractor "CLETRAC" vuelve a retar a todas las demás marcas de tractores para probar en competencia y en las condiciones que quieran, que en los cultivos de la región valenciana, ninguno otro tractor hace lo que el "CLETRAC", y del modo que el "CLETRAC" lo hace.

El AUTOMOVIL SALÓN facilita toda clase de referencias y pruebas gratis a los propietarios y sindicatos que las soliciten.

Si quiere V. un tractor, puede comprar cualquiera; si quiere V. el mejor de los tractores, no puede comprar más que un "CLETRAC". El AUTOMOVIL SALÓN responde a quienes compran tractores "CLETRAC" que no dejarán de trabajarles por averías, disponemos de toda clase de piezas de recambio que facilitamos a precio de coste, de personal especializado, de ingenieros y mecánicos, y respondemos, repetimos, que el tractor "CLETRAC" trabajará siempre, y trabajará bien. Concedemos toda clase de garantías. ¿Llegan a algo tan solo parecido las demás casas de tractores?

# AUTOMOVIL SALON

PAZ, 33 :: VALENCIA  
 Maquinaria agrícola en general



REUMA, CATARROS, CALCULOS  
NEURASTENIA  
CURA DE REPOSO

BALNEARIO

# TERMAS PALLARES

ALHAMA DE ARAGON  
GRAN CASINO-TEATRO.—GRANDES PARQUES Y LAGO NAVEGABLES.—HABITACIONES DESDE 1 PESETA.—COMIDA DESDE 6 PESETAS

# AGUA DE SOLARES

La mejor agua de mesa :: :: Cura estómago y nervios  
Depositario en Valencia: Ramón Ortiz, Lauria, 10; teléfono 793

## SEGUROS MUTUOS

CONTRA INCENDIOS DE EDIFICIOS EN

VALENCIA

AVISO:

A todos los asegurados interesa saber que, habiendo encarecido el coste de la construcción de las casas en Valencia un 200 por 100, les precisa también, con arreglo a Estatutos, elevar las cantidades por que tienen asegurados sus respectivos edificios, para no sufrir perjuicios en caso de incendio.  
Para ello podrán pasar por las oficinas, en la casa social, plaza del POETA EADENES, núm. 1, o dar la indicación por teléfono, núm. 1.240.



VIAS URINARIAS.—IMPUREZAS DE LA SANGRE.—DEBILIDAD NERVIOSA

BASTA DE SUFRIR INÚTILMENTE DE DICHAS ENFERMEDADES GRACIAS AL MARAVILLOSO DESCUBRIMIENTO DE LOS

### Medicamentos del Dr. Soivre

**Vias urinarias:** Hemorragia (purgaciones) en todas sus manifestaciones, cistitis, prostatitis, orquitis, cistitis, gota, etc., del hombre, vulvitis, vaginitis, uretritis, cistitis, anaxitis, flujo, etc., de la mujer, por crónicas y rebeldes que sean se curan pronto y radicalmente con los Cachets del Dr. Soivre. Los enfermos se curan por sí solos, sin inyecciones, lavados y aplicación de sondas y bujías, etc., tan peligroso siempre, y que necesitan la presencia del médico, y nadie se entera de su enfermedad.—Venta, 5 pesetas caja.

**Impurezas de la sangre:** Sífilis (avariosis), eczemas, herpes, úlceras varicosas (llagas de las piernas), erupciones escrofulosas, eritemas, acné, urticaria, etc., enfermedades que tienen por causa humores, vicios o infecciones de la sangre por crónicas y rebeldes que sean, se curan pronto y radicalmente con las Píldoras depurativas del Dr. Soivre, que son la medicación depurativa ideal y perfecta, porque actúan regenerando la sangre la renuevan, aumentan todas las energías del organismo y fomentan la salud, resolviendo en breve tiempo todas las úlceras, llagas, granos, forúnculos, supuración de las mucosas, caída del cabello, inflamaciones en general, etc., quedando la piel limpia y regenerada, el cabello brillante y copioso, no dejando en el organismo huellas del pasado.—Venta, 5 pesetas frasco.

**Debilidad nerviosa:** Impotencia (falta de vigor sexual), poluciones nocturnas, espermatocoria (pérdidas seminales), cansancio mental, pérdida de memoria, dolor de cabeza, vértigos, debilidad muscular, fatiga corporal, temblores, palpitaciones, trastornos nerviosos de la mujer y todas las manifestaciones de la Neurastenia, o agotamiento nervioso por crónicas o rebeldes que sean se curan pronto y radicalmente con las Grajeas potenciales del Dr. Soivre.—Más que un medicamento, son un alimento esencial del cerebro, medula y todo el sistema nervioso, indicadas especialmente a los agotados en la juventud, por toda clase de excesos (viejos sin años), para recuperar íntegramente todas sus funciones y conservar hasta la extrema vejez, sin violentar el organismo, el vigor sexual propio de la edad.—Venta, 5 pesetas frasco.

AGENTE EXCLUSIVO, HIJO DE JOSÉ VIDAL Y RIBAS, S. EN C., MONCADA, 21, BARCELONA.—VENTA EN VALENCIA: DROGUERIA DE LA LUNA, DE T. GOROSTEGUI, PLAZA DEL MERCADO, 72; FARMACIA DE BLAS CUESTA, MERCADO, 71; FARMACIA GAMIR, SAN FERNANDO, 34, Y PRINCIPALES DE ESPAÑA, PORTUGAL Y AMÉRICA

## APOPLEGIA (FERIDURA) — PARALISIS —

¿QUIERE V. EVITARLA?  
¿QUIERE V. CURARSE?  
→ Tome RUÓL ←

Medicamento moderno, completamente inofensivo, preparado a base de plantas, asociado a otros compuestos de alto valor terapéutico. Ruól es un gran depurativo de la sangre, disminuye la hipertensión, devuelve la elasticidad a las arterias, activa la circulación y combate las enfermedades del sistema nervioso.

Bastará tomar un frasco para convencerse de ello.  
DE VENTA EN VALENCIA: Farmacia Gamir, San Fernando, 34 y principales farmacias de España, Portugal y Américas.

## Calzados REGENCIA

Verdadera liquidación por fin de temporada  
VENTAS A PLAZOS  
PI Y MARGALL, 14 :: Teléfono 48 :: VALENCIA



### LA SALUD recuperada en la naturaleza mediante el Cinturón eléctrico GALVANI

INTERESA la lectura de nuestro libro. Guía de la Salud, que enviamos gratis a los que sufran enfermedades nerviosas, neurálgicas, debilidad general y genital, migrañas, dolores de cabeza, dolores de riñones y espalda, parálisis, diabetes, obesidad, debilidad de pecho, predisposición a la tisis; a los que tienen dificultad en conciliar el sueño, que os levantan más fatigados que cuando os acostáis, y enfermos crónicos en general, cansados de tomar drogas y específicos recuperar con seguridad y rapidez la salud perdida, que es la vida.  
NOTA.—Al pedir nuestro libro, procure indicar la enfermedad que sufre.  
CURA DURANTE EL SUEÑO, ÉXITO S. GURO—Patente 63,377  
CONSULTAS Y LIBROS GRATIS  
FIDELIDAD AL DIRECTOR DEL INSTITUTO ELECTROTECNICO  
A. PALAU, Rambla del Centro, 12, principal, Barcelona

**Interesa mucho a los veraneantes**  
Proveerse de los utensilios que constituyen la comodidad y el bienestar necesarios en todo veraneo

Nosotros les ofrecemos los siguientes, a baratos precios:  
Botellas termo superiores, desde 4 pesetas una.—Cantimploras de aluminio, para viaje.—Fiambresas redondas y ovaladas.—Vasos de aluminio, plegables y para bolsillo.—Infernos para calentar tonacillas.—Cafeteras y hornillos rápidos para uso campestre.—Parrillas sencillas y dobles para monte

**El mejor surtido.—Los mejores precios**  
**FERRETERIA LA CADENA**  
**CASA TORNER**  
Calle de Guerrero, número 57  
**La casa que vende más barato**

**SE VENDE SOLAR**  
de unos 8.000 palmos, situado en el mejor sitio de la calle de Sagunto.  
Darán razón en la plaza de Cisneros, número 6, interior, derecha.

**Trabajo en sus casas**  
Se dará con garantía para coser botones.  
Grabador Esteve, 25.

**Se ofrece**  
como administrador de fincas urbanas, persona que dispone de sólida garantía e informes inmejorables para responder de su gestión.  
Dirigirse a lista de correos, cédula número 93712.

**Compra-venta de fincas**  
Casas, pisos y plantas bajas, una de 7.000 palmos, calle ancha y céntrica, óvalo, paso de tranvía, uno cerca de Valencia, magnífica casa con todas las comodidades, con huerto de árboles frutales. Huertos, huertas, secanos de algarrobos, olivos y viña moscatel, tengo y admito capital para hipotecas. Corredor colegiado Francisco Escrivá, calle del Angel, 4, primero, de 10 a 12 y de 4 a 6.

**"SICCITE"**  
PRODUCTO HIDROFUGO.—Mezclado en el mortero, en la proporción de 2 a 3 por 100, suprime las humedades en bodigas, canchales, desagües, bodegas, funerarias, depósitos, cubas para vino-water, terrazas, casamatas de puentes, pasos subterráneos, túneles, diques, trabajos marítimos, cementos armados para evitar las grietas.

**Continental**  
Visite usted la ORBIS, S. A., y se convencerá que es la mejor máquina para escribir. Mar, 8.

**Curación radical**  
de herpes, llagas, tiñas, calvicie, cáncer, lupus, eczemas, etc.  
Se garantiza la curación con la devolución de honorarios si no curan.  
Clínica dermatológica del doctor M. Navarro.  
Calle Eras, 12.—Manises.

**Balcones, rejas, viguetas**  
columnas de hierro, piezas de carga y puertas de patio, todo en buen estado, compraría.—Dirigir ofertas a I. C.; Agencia de Anuncios, Lauria, 10.—Teléfono 793

**Los calores de verano**  
aumentan el peligro de infecciones: «LYSOFORM», lo evita.—La madre cuidadosa emplea el «LYSOFORM» en el baño de los niños, y para ella, en su «toilette» íntima.—Evita sudores excesivos, fortifica y suaviza la piel.—Contra picaduras de mosquitos.—Un frasco de cien gramos para diez litros de agua.

**OLOR AGRADABLE :: NO VENENOSO**

**Lysoform**

Representante para España: Agencia Wolters BARCELONA

Depositarios: Sres. B. Abascal y Compañía, Mercado, 1 y 3; E. Gorostegui, Mercado, 72; Fermín Rodríguez y Compañía, Pascual y Genís, 23; Aurelio Gamir, San Fernando, 34; Fernando García Guzmán, plaza de Santa Catalina, 4; Joaquín Martínez, Avenida de los Aliados, 34B, Grao.

**Oposiciones a Correos**  
Próximamente últimas oposiciones para ingreso en el Cuerpo de Correos.  
Urge empezar preparación para evitarse cursar la carrera en la Escuela Nacional creada recientemente.  
Academia Mallent, plaza de Santa Margarita, esquina Trinitarios.

**DEBILIDAD, NEURASTENIA, CONSUNCIÓN, CLOROSIS, CONVALESCENCIA**

**ANEMIA** VINO Y JARABE Deschiens a la Hemoglobina

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior a la carne cruda, a los ferruginos, etc.—Da salud y fuerza.—PARIS.

**EMPLEO**  
Aceptaría cargo de confianza de casa seria, como cajero, administrador, gerente o cosa análoga. Dispongo de buena fianza. Dirigirse por escrito a Carnet 4922, Ateneo Mercantil, Valencia.

**PISO**  
en punto céntrico, para matrimonio solo, se desea alquilar. Seis u ocho habitaciones y alrededor de 200 pesetas de alquiler mensual. Escribir detalles a Hotel Reina Victoria, habitación número 34.

**Buques**  
Línea de vapores Ybarra y Compañía, S. en C. de Sevilla

**SERVICIO RAPIDO**  
El vapor CABO SACRATIF saldrá de este puerto el 29 de agosto para Alicante, Málaga, Bonanza, Sevilla, Vigo, Villagarcía, Coruña, Avilés, Gijón, Santander y Bilbao, admitiendo carga y pasajeros.  
Consignatarios en Valencia: Hijos de Nogués, Sorní, 2, entresuelo, y Grao, Muelle Poniente (Caro).

**El vapor SERAFIN BALLESTEROS**  
saldrá de este puerto para Músel (Gijón), el 1.º de septiembre, admitiendo carga.  
Consignatarios: «Fábrica de Mieres», Talleres Sanz, Teléfono 3014, Grao de Valencia.

**Almacén**  
Se desea alquilar. Preferible cerca del Puerto o camino del Grao. De unos 600 a 800 metros cuadrados de superficie, para depósito de maderas.  
Escribir detalles y precio a Hotel Reina Victoria, habitación número 34.

**Peluqueros**  
Se venden seis tocadores completos y todos los enseres de peluquería, juntos o separados. Razón: Peluquería señor Vicent, plaza de a Reina, núm. 2.

**BANDURRIAS Y GUITARRAS**  
Se vende un muestrario completo de bandurrias y guitarras. Calle de Serranos, 9, segundo, de 1 a 3.

**Pequeño capital**  
deseo emplear en algún negocio, industria o comercio, serio; próximo y fácil de llevar. Inútil proponer asunto sin estas cualidades. Referencias inmejorables a aportar mutuamente. Escriban: J. G. Ferrando, calle Borriol, 2.

**Roma a la vista**  
Descripción general de la ciudad y sus alrededores.  
— Tres pesetas —  
Imp. Domenèch, Mar, 29

## Compañía Trasmediterránea

**Servicio rápido fijo semanal** para los puertos del Norte de España con salidas todos los viernes desde Valencia, Málaga, Cádiz, Huelva (quincenal), Vigo, Villagarcía (quincenal), Coruña, Músel-Gijón, Pasajes, Bilbao y Santander.  
**Servicio fijo semanal para Almería, Melilla, Ceuta y Sevilla** con salidas todos los viernes, admitiendo carga y pasaje.  
**Servicio fijo bisemanal para Baleares** con salidas todos los miércoles, a las 20 horas, para Ibiza, y los jueves, a las 18, para Palma y Mahón, admitiendo para todos estos destinos carga y pasaje.  
**Servicio fijo bisemanal para Barcelona** con salidas todos los miércoles y sábados, a las 18 horas, admitiendo carga y pasaje.  
**Servicio fijo para los puertos del Mediterráneo, Costa Norte de África y Canarias** con salidas los días 2 y 17 de cada mes, admitiendo carga y pasaje.  
**Línea para Francia, Inglaterra e Italia** Servicios rápidos con salidas convencionales, admitiendo carga y pasaje.  
Para informes: Delegación de la Compañía en Valencia, Grao: Muelle de Poniente, A  
Teléfonos números 3.028, 3.253 y 3.068

## Navigazione Generale Italiana

**Línea regular NORD-EUROPA**  
El acreditado vapor **CATANIA** saldrá de Valencia el día 10 de septiembre, directo para LONDRES, AMBERES, ROTTERDAM (eventual) y HAMBURGO, admitiendo MERCANCÍAS.  
Dirigirse a los consignatarios Sres. SIMÓ Y COMPAÑÍA, Pérez Pujol, 5, VALENCIA.—Teléfono 400  
Informes en el Grao: Román y Miquel, Muelle de Levante, 15 y 16

## VAPORES MITATS

**Línea de Oriente**  
SERVICIO REGULAR SALIDAS FIJAS QUINCENALES  
El vapor **SANTA ANA** saldrá de este puerto el 2 de septiembre, para MARSELLA, GENOVA, PIREO, ESMIRNA, SALONICA, CONSTANTINOPLA y puertos del MAR NEGRO y RIO DANUBIO, admitiendo carga y pasaje de cámara y tercera clase. Fletes reducidos.  
Consignatario en Valencia: D. JOSE M.ª BENEYTO calle del Miguelete, núm. 1. Teléfono núm. 617.  
Agentes en el Grao: Sres. DOMINE Y C.ª, Muelle Levante, 15. Teléfono núm. 3105.

## PARA RUAN

El vapor **CRISTINA RUEDA** saldrá de este puerto sobre el día 5 de septiembre, admitiendo carga.  
Informará: J. Garrigós Pérez, Avenida de los Aliados, núm. 277, Grao; teléfono 3085.

## FABRE LINE

El magnífico vapor CORREO **ROMA** Saldrá de Valencia el día 2 de SEPTIEMBRE. Admitiendo carga para NEW-YORK y pasaje de primera y segunda para Lisboa y las Azores, y de segunda para New-York.  
Consignatario: D. Antonio Camoin plaza de Wilson, núm. 16, teléfono 31.  
Informarán en el Grao Román y Miquel, Muelle Poniente, 15 y 16.

## FABRE LINE

El magnífico vapor CORREO **BRAGA** Saldrá de Valencia el día 10 de SEPTIEMBRE. Admitiendo carga y pasaje de segunda para NEW-YORK.  
Consignatario: D. Antonio Camoin plaza de Wilson, núm. 16, teléfono 31.  
Informarán en el Grao: Román y Miquel, Muelle Poniente, 15 y 16.

## Publicaciones Bailly-Baillière para 1921

<b>ALMANAQUE BAILLY-BAILLIÈRE</b> Un tomo en 12.º de cerca de 800 páginas, con más de tres millones de letras, veintinueve mapas, más de 1.000 figuras y cubierta lustrada en cuero. CONTIENE Interesantes artículos sobre: Historia, Geografía, Fisiología, Bellas Artes, Agricultura, El Universo, Medicina e Higiene, Matemáticas, Hogar, Desechos, Dietas vulgares, Juegos y Sports, Literatura, Vida Práctica. Participación gratuita en la Lotería Nacional. PRECIOS En rústica... 2,00 pta. Encuadernado... 2,50 pta. Provinciales, 0,50 más.	<b>Agenda de Butete</b> CONTIENE Diario en blanco para anotaciones de ingresos y gastos, con importantes datos, muy necesarios en oficinas de Banca, Comercio, particulares, etc. Dos ediciones económicas. Madrid: 2,50 y 4,40 pta. Provinciales, 0,50 más. Dos ediciones completas. Madrid: 4,25 y 5,50 pta. Provinciales, 0,50 más.	<b>Agenda Cuinaria</b> LIBRO DE LA COCINA que contiene 365 recetas y más de 700 recetas. Explicación de los guisos en los menús diarios.—Agenda para anotar al día los gastos de comida. PRECIOS En Madrid, 6,00 pta. En Provinciales, 0,50 más.	<b>Agenda de Bolsillo</b> PARA Particulares. Precioso libro de notas, dividido por días, con interesantes datos sobre Correos, Telégrafos, Teléfonos, tranvías, carnets, etc. Encuadernado en tela, con bolsillo interior y porta-lápiz. PRECIOS EN MADRID De dos días en plana... 2,00 pta. De un día en plana... 1,00 pta. De un día en plana... 0,50 pta. De un día en plana... 0,50 pta. Provinciales, 0,50 más.	<b>MEMORANDUM DE LA Cuenta diaria</b> CONTIENE Secciones especiales para anotar visitas; señas útiles; gastos e ingresos diarios, y cuanto se necesita para llevar ordenados y sin temor a que se olviden los múltiples asuntos en que se desarrolla la vida moderna. PRECIOS EN MADRID Sin encante... 4,25 pta. Con encante... 4,25 pta. Provinciales, 0,50 más.
---	---	--	--	---

Pedidos: CASA EDITORIAL BAILLY-BAILLIÈRE, Núñez de Balboa, 81, y Plaza de Santa Ana, 11.—MADRID  
Y en todas las Librerías, Papelerías y Objetos de Escritorio.